



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

**ANNEXE AU
COMPTE RENDU INTEGRAL**

**BIJLAGE BIJ HET
INTEGRAAL VERSLAG**

SÉANCE PLÉNIÈRE

PLENUMVERGADERING

jeudi

donderdag

18-11-2010

18-11-2010

Après-midi

Namiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen!	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen!
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
VB	Vlaams Belang
cdH	centre démocrate Humaniste
LDD	Lijst Dedecker
PP	Parti Populaire

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 53 0000/000	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000	Parlementair stuk van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be	www.deKamer.be
e-mail : publications@laChambre.be	e-mail : publicaties@deKamer.be

SOMMAIRE DE L'ANNEXE

CHAMBRE	5
Commissions	5
Composition commissions	5
Rapports	6
Propositions	6
Autorisation d'impression	6
Prises en considération	14
Demande d'avis	24
Retrait d'une proposition de loi	24
SENAT	24
Projet transmis en vue de la sanction royale	24
Projet évoqué	25
COUR DES COMPTES	25
Coopération technique belge	25
Rapports	25
COUR CONSTITUTIONNELLE	26
Arrêts	26
Recours en annulation	27
Questions préjudicielles	27
CONSEIL SUPERIEUR DE LA JUSTICE	28
Recommandation	28
COMITES PERMANENTS DE CONTROLE DES SERVICES DE POLICE, DE RENSEIGNEMENTS ET DE SECURITE	28
Budget et comptes annuels	28
GOUVERNEMENT	28
Projets de loi	28
Budget - Redistribution d'allocations de base	29
RAPPORTS DEPOSES EN VERTU DE DISPOSITIONS LEGALES	29
Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides	29
Institut de formation judiciaire	30
Suivi législatif	30
Cour d'appel de Liège	30
AUTRES RAPPORTS	31
Conseil du Contentieux des Etrangers	31

INHOUD VAN DE BIJLAGE

KAMER	5
Commissies	5
Samenstelling van commissies	5
Verslagen	6
Voorstellen	6
Toelating tot drukken	6
Inoverwegingnemeningen	14
Verzoek om advies	24
Intrekking van een wetsvoorstel	24
SENAAT	24
Ter bekrachtiging overgezonden ontwerp	24
Geëvoceerd ontwerp	25
REKENHOF	25
Belgische Technische Coöperatie	25
Verslagen	25
GRONDWETTELIJK HOF	26
Arresten	26
Beroep tot vernietiging	27
Prejudiciële vragen	27
HOGE RAAD VOOR DE JUSTITIE	28
Aanbeveling	28
VASTE COMITES VAN TOEZICHT OP DE POLITIE-, INLICHTINGEN- EN VEILIGHEIDSDIENSTEN	28
Begroting en rekeningen	28
REGERING	28
Wetsontwerpen	28
Begroting - Herverdeling van basisallocaties	29
VERSLAGEN INGEDIEND KRACHTENS WETSBEPALINGEN	29
Commissariaat-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen	29
Instituut voor gerechtelijke opleiding	30
Wetsevaluatie	30
Hof van beroep te Luik	30
ANDERE VERSLAGEN	31
Raad voor Vreemdelingenbetwistingen	31

	Cour des comptes de l'Union européenne	31		Rekenkamer van de Europese Unie	31
AVIS		31	ADVIEZEN		31
	Conseil fédéral du Développement durable	31		Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling	31
MOTIONS		31	MOTIES		31
	Dépôt	31		Ingediend	31
DIVERS		32	VARIA		32
	Institut belge des services postaux et des télécommunications	32		Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie	32
	Province d'Anvers	32		Provincie Antwerpen	32

**COMMUNICATIONS A LA
SEANCE PLENIERE**

jeudi 18 NOVEMBRE 2010

CHAMBRE

Commissions

Composition commissions

(application de l'article 157.6 du Règlement)

MODIFICATIONS PROPOSÉES PAR LE GROUPE PS :

Commission de la Défense nationale

Membres effectifs

Remplacer Mme Özen Özlem par M. Philippe Blanchart.

Membres suppléants

Ajouter Mme Özen Özlem.

AJOUTS PROPOSÉS PAR LE GROUPE SP.A :

Commission des Affaires sociales

Membres suppléants

Ajouter Mme Myriam Vanlerberghe.

Commission de la Comptabilité

Membres suppléants

Ajouter M. Bruno Tobback.

Comité d'avis pour les questions scientifiques et technologiques

Membres suppléants

Ajouter Mmes Maya Detiège et Caroline Gennez.

Comité parlementaire chargé du suivi législatif

Membres suppléants

Ajouter Mme Maya Detiège.

MODIFICATIONS PROPOSÉES PAR LE GROUPE ECOLO-GROEN! :

Comité d'avis pour l'Emancipation sociale

Membres effectifs

Remplacer Mme Zoé Genot par Mme Eva Brems.

**MEDEDELINGEN AAN DE
PLENUMVERGADERING**

donderdag 18 NOVEMBER 2010

KAMER

Commissies

Samenstelling van commissies

(toepassing van artikel 157.6 van het Reglement)

WIJZIGINGEN VOORGESTELD DOOR DE PS-FRACTIE :

Commissie voor de Landsverdediging

Effectieve leden

Mevrouw Özen Özlem vervangen door de heer Philippe Blanchart.

Plaatsvervangers

Mevrouw Özen Özlem toevoegen.

TOEVOEGINGEN VOORGESTELD DOOR DE SP.A-FRACTIE :

Commissie voor de Sociale Zaken

Plaatsvervangers

Mevrouw Myriam Vanlerberghe toevoegen.

Commissie voor de Comptabiliteit

Plaatsvervangers

De heer Bruno Tobback toevoegen.

Adviescomité voor wetenschappelijke en technologische vraagstukken

Plaatsvervangers

De dames Maya Detiège en Caroline Gennez toevoegen.

Parlementair Comité belast met de wetsevaluatie

Plaatsvervangers

Mevrouw Maya Detiège toevoegen.

WIJZIGINGEN VOORGESTELD DOOR DE ECOLO-GROEN!-FRACTIE :

Adviescomité voor de Maatschappelijke Emancipatie

Effectieve leden

Mevrouw Zoé Genot vervangen door mevrouw Eva Brems.

Membres suppléants

Remplacer Mme Meyrem Almaci par Mme Zoé Genot.

Plaatsvervangers

Mevrouw Meyrem Almaci vervangen door mevrouw Zoé Genot.

Rapports

Les rapports suivants ont été déposés :

au nom de la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques, par Mme Valérie De Bue et M. Bert Maertens, sur :

- le projet de loi modifiant la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, modifiant la loi du 17 janvier 2003 relative au statut du régulateur des secteurs des postes et des télécommunications belges, et modifiant la loi du 9 juillet 2001 fixant certaines règles relatives au cadre juridique pour les signatures électroniques et les services de certification : n° 202/6.

- le projet de loi portant modification des articles 2, 2/1 et 4 de la loi du 17 janvier 2003 concernant les recours et le traitement des litiges à l'occasion de la loi du 17 janvier 2003 relative au statut du régulateur des secteurs des postes et télécommunications belges : n° 203/5.

au nom de la commission des Affaires sociales, par Mme Colette Burgeon, sur :

- le projet de loi fixant la durée du travail des médecins, dentistes, vétérinaires, des candidats médecins en formation, des candidats dentistes en formation et étudiants stagiaires se préparant à ces professions : 431/3.

- la proposition de loi (Mmes Muriel Gerkens, Meyrem Almaci et Zoé Genot) visant à réglementer le temps de travail des professionnels de la santé durant leur formation et modifiant la loi du 16 mars 1971 sur le travail : n° 396/2.

au nom de la commission des Relations extérieures, par M. Patrick Moriau, sur l'échange de vues sur le rapport 2010 de l'Evaluateur spécial de la Coopération au développement : n° 552/1.

Propositions

Autorisation d'impression

1. Proposition de loi (MM. Daniel Bacquelaine et Olivier Maingain) modifiant le Code judiciaire et visant à instaurer une indemnisation fixe des avocats de l'aide juridique de deuxième ligne, n° 454/1.

Verslagen

Volgende verslagen werden ingediend :

namens de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven, door mevrouw Valérie De Bue en de heer Bert Maertens, over :

- het wetsontwerp tot wijziging van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, houdende wijziging van de wet van 17 januari 2003 met betrekking tot het statuut van de regulator van de Belgische post- en telecommunicatiesector, en tot wijziging van de wet van 9 juli 2001 houdende vaststelling van bepaalde regels in verband met het juridisch kader voor elektronische handtekeningen en certificatediensten : nr. 202/6.

- het wetsontwerp tot wijziging van artikelen 2, 2/1 en 4 van de wet van 17 januari 2003 betreffende de rechtsmiddelen en geschillenbehandeling naar aanleiding van de wet van 17 januari 2003 met betrekking tot het statuut van de regulator van de Belgische post- en telecommunicatiesector : nr. 203/5.

namens de commissie voor de Sociale Zaken, door mevrouw Colette Burgeon, over :

- het wetsontwerp tot vaststelling van de arbeidsduur van de geneesheren, tandartsen, dierenartsen, kandidaat-geneesheren in opleiding, kandidaat-tandartsen in opleiding en studenten-stagiairs die zich voorbereiden op de uitoefening van deze beroepen : nr. 431/3.

- het wetsvoorstel (de dames Muriel Gerkens, Myrem Almaci en Zoé Genot) tot regeling van de arbeidstijd van de gezondheidswerkers tijdens hun opleiding en tot wijziging van de arbeidswet van 16 maart 1971 : nr. 396/2.

namens de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen, door de heer Patrick Moriau, over de gedachtewisseling over het verslag 2010 van de Bijzonder Evaluator van de Ontwikkelings-samenwerking : nr. 552/1.

Voorstellen

Toelating tot drukken

1. Wetsvoorstel (de heren Daniel Bacquelaine en Olivier Maingain) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek, teneinde te voorzien in een vaste vergoeding van de advocaten voor de door hen verleende juridische tweedelijnsbijstand,

2. Proposition de loi (MM. Olivier Maingain et Damien Thiéry) modifiant le Code civil en ce qui concerne les liens personnels entre frères et sœurs, n° 455/1.

3. Proposition de loi (M. Servais Verherstraeten et consorts) modifiant la loi du 22 mars 1995 instaurant des médiateurs fédéraux, afin d'assurer une protection légale aux fonctionnaires qui dénoncent des irrégularités, n° 456/1.

4. Proposition de résolution (M. Filip De Man et consorts) relative à la nécessité de durcir la législation européenne en matière de regroupement familial, n° 457/1.

5. Proposition de loi (Mme Zoé Genot et consorts) visant à permettre aux personnes âgées bénéficiant de la GRAPA de séjourner 90 jours à l'étranger, n° 458/1.

6. Proposition de loi (Mme Zoé Genot et consorts) modifiant l'article 7 de l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs en vue de prémunir le chômeur contre une sanction arbitraire, n° 459/1.

7. Proposition de résolution (M. Christian Brotcorne) visant à renforcer l'implication de la Belgique en matière de VIH/sida en Afrique subsaharienne, n° 460/1.

8. Proposition de résolution (M. Christian Brotcorne) visant à intensifier l'action de la Belgique en vue de l'abolition universelle de la peine de mort, n° 461/1.

9. Proposition de résolution (M. Christian Brotcorne) sur l'établissement d'un climat de confiance entre la Chine et Taïwan et la participation significative de Taïwan dans certaines organisations internationales, n° 462/1.

10. Proposition de résolution (M. Christian Brotcorne) relative à la mise en place d'un corps européen de secours civil, n° 463/1.

11. Proposition de loi (MM. Christian Brotcorne et Thierry Giet) complétant l'article 587 du Code judiciaire en vue de protéger la présomption d'innocence, n° 464/1.

12. Proposition de loi spéciale (M. Olivier Maingain et consorts) modifiant la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises et la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles en ce qui concerne la fixation démocratique des limites territoriales des Régions et des Communautés et organisant une consultation populaire à ce sujet, n° 465/1.

13. Proposition de loi (Mmes Muriel Gerkens, Zoé Genot et Thérèse Snoy et d'Oppuers) abrogeant l'arrêté royal du 20 juin 2005 fixant les critères et les modalités de sélection des kinésithérapeutes

nr. 454/1.

2. Wetsvoorstel (de heren Olivier Maingain en Damien Thiéry) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek betreffende de persoonlijke banden tussen broers en zusters, nr. 455/1.

3. Wetsvoorstel (de heer Servais Verherstraeten c.s.) tot wijziging van de wet van 22 maart 1995 tot instelling van federale ombudsmannen teneinde een wettelijke bescherming te bieden aan ambtenaren die onregelmatigheden melden, nr. 456/1.

4. Voorstel van resolutie (de heer Filip De Man c.s.) betreffende de noodzaak van een aanscherping van de Europese wetgeving inzake gezinshereniging, n° 457/1.

5. Wetsvoorstel (mevrouw Zoé Genot c.s.) ertoe strekkende IGO-gerechtigden toe te staan 90 dagen in het buitenland te verblijven, nr. 458/1.

6. Wetsvoorstel (mevrouw Zoé Genot c.s.) tot wijziging van artikel 7 van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, teneinde de werkloze te beschermen tegen een willekeurige sanctie, nr. 459/1.

7. Voorstel van resolutie (de heer Christian Brotcorne) betreffende een grotere betrokkenheid van België in de strijd tegen hiv en aids in zwart Afrika, nr. 460/1.

8. Voorstel van resolutie (de heer Christian Brotcorne) betreffende een krachtadiger optreden van België met het oog op de universele afschaffing van de doodstraf, nr. 461/1.

9. Voorstel van resolutie (de heer Christian Brotcorne) betreffende de totstandbrenging van een klimaat van vertrouwen tussen China en Taiwan en de betekenisvolle participatie van Taiwan in bepaalde internationale organisaties, nr. 462/1.

10. Voorstel van resolutie (de heer Christian Brotcorne) over de oprichting van een Europees korps voor civiele hulpverlening, nr. 463/1.

11. Wetsvoorstel (de heren Christian Brotcorne en Thierry Giet) tot wijziging van artikel 587 van het Gerechtelijk Wetboek ten einde het vermoeden van onschuld te beschermen, nr. 464/1.

12. Voorstel van bijzondere wet (de heer Olivier Maingain c.s.) tot wijziging van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen alsmede van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, wat de democratische afbakening van de grenzen van de Gewesten en Gemeenschappen betreft en tot organisatie van een volksraadpleging daarover, nr. 465/1.

13. Wetsvoorstel (de dames Muriel Gerkens, Zoé Genot en Thérèse Snoy et d'Oppuers) tot opheffing van het koninklijk besluit van 20 juni 2005 tot vaststelling van de criteria en de

agréés qui obtiennent le droit d'accomplir des prestations qui peuvent faire l'objet d'une intervention de l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, n° 466/1.

14. Proposition de loi (M. Olivier Maingain et Mme Marie-Christine Marghem) modifiant l'article 524 du Code judiciaire en ce qui concerne la suppléance des huissiers de justice, n° 467/1.

15. Proposition de loi (M. Olivier Maingain et Mme Marie-Christine Marghem) visant à renforcer le rôle des juges de paix en cas de décès d'un locataire sans héritier ou héritier connu permettant au bailleur de récupérer rapidement son bien, n° 468/1.

16. Proposition de loi (Mmes Zoé Genot, Muriel Gerkens et consorts) modifiant l'article 335 du Code civil en ce qui concerne l'attribution libre du nom de l'enfant, n° 469/1.

17. Proposition de loi (M. Olivier Maingain et consorts) modifiant le Code civil en ce qui concerne l'attribution du nom de famille afin d'établir clairement la filiation avec la mère tout en préservant l'historicité de la filiation paternelle, n° 470/1.

18. Proposition de loi (Mme Katrin Jadin et consorts) modifiant le Code judiciaire et concernant les affaires traitées en langue allemande, n° 471/1.

19. Proposition de loi (Mme Marie-Christine Marghem et M. Olivier Maingain) modifiant l'article 143bis du Code judiciaire, n° 472/1.

20. Proposition de loi (Mme Marie-Christine Marghem et consorts) modifiant le Code judiciaire en ce qui concerne les mandats et l'évaluation des chefs de corps de la magistrature assise, n° 473/1.

21. Proposition de loi (Mme Marie-Christine Marghem et M. Olivier Maingain) modifiant l'article 21 de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, n° 474/1.

22. Proposition de loi (M. Bart Somers et consorts) modifiant la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers en ce qui concerne le regroupement familial de ressortissants de pays tiers, n° 475/1.

23. Proposition de loi (Mme Carina Van Cauter et consorts) modifiant le Code de la nationalité belge afin de rendre l'acquisition de la nationalité belge neutre du point de vue de l'immigration, n° 476/1.

24. Proposition de loi (MM. Damien Thiéry,

regels voor de selectie van de erkende kinesitherapeuten die het recht bekomen om verstrekkingen te verrichten die voorwerp kunnen zijn van een tussenkomst van de verplichte verzekering geneeskundige verzorging en uitkeringen, nr. 466/1.

14. Wetsvoorstel (de heer Olivier Maingain en mevrouw Marie-Christine Marghem) tot wijziging van artikel 524 van het Gerechtelijk Wetboek, wat de plaatsvervanging van de gerechtsdeurwaarders betreft, nr. 467/1.

15. Wetsvoorstel (de heer Olivier Maingain en mevrouw Marie-Christine Marghem) ertoe strekkende de vrederechters, ingeval een huurder zonder erfgenaam of zonder bekende erfgenaam komt te overlijden, een prominentere rol te doen spelen opdat de verhuurder zijn goed spoedig kan terugkrijgen, nr. 468/1.

16. Wetsvoorstel (de dames Zoé Genot, Muriel Gerkens c.s.) tot wijziging van artikel 335 van het Burgerlijk Wetboek met betrekking tot de vrije toekenning van de naam van het kind, nr. 469/1.

17. Wetsvoorstel (de heer Olivier Maingain c.s.) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek wat de toekenning van de familienaam betreft, teneinde de afstamming van moederszijde duidelijk vast te stellen en tegelijkertijd de historiciteit van de afstamming van vaderszijde te vrijwaren, nr. 470/1.

18. Wetsvoorstel (mevrouw Katrin Jadin c.s.) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek, betreffende de zaken die in het Duits worden behandeld, nr. 471/1.

19. Wetsvoorstel (mevrouw Marie-Christine Marghem en de heer Olivier Maingain) tot wijziging van artikel 143bis van het Gerechtelijk Wetboek, nr. 472/1.

20. Wetsvoorstel (mevrouw Marie-Christine Marghem c.s.) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek, in verband met de mandaten en de evaluatie van de korpschefs van de zittende magistratuur, nr. 473/1.

21. Wetsvoorstel (mevrouw Marie-Christine Marghem en de heer Olivier Maingain) tot wijziging van de wet van 26 juli 1962 betreffende de rechtspleging bij hoogdringende omstandigheden inzake onteigening ten algemenen nutte, nr. 474/1.

22. Wetsvoorstel (de heer Bart Somers c.s.) tot wijziging van de wet van 15 december 1980 betreffende toegang tot het grondgebied, het verblijf en de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen wat de gezinshereniging van derdelanders betreft, nr. 475/1.

23. Wetsvoorstel (mevrouw Carina Van Cauter c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de Belgische Nationaliteit teneinde het verkrijgen van de Belgische nationaliteit migratieneutraal te maken, nr. 476/1.

24. Wetsvoorstel (de heren Damien Thiéry,

Hendrik Bogaert, Guy Coëme et Herman De Croo et Mme Catherine Fonck) modifiant la loi du 2 juillet 2010 modifiant la loi du 2 août 2002 relative à la surveillance du secteur financier et aux services financiers, ainsi que la loi du 22 février 1998 fixant le statut organique de la Banque nationale de Belgique, et portant des dispositions diverses, n° 477/1.

25. Proposition de loi (M. Olivier Maingain, Mme Katrin Jadin et M. Damien Thiéry) visant à rendre automatique le prononcé de la suspension des droits politiques en tant que peine accessoire à toute infraction aux lois du 30 juillet 1981 tendant à réprimer certains actes inspirés par le racisme ou la xénophobie, du 23 mars 1995 tendant à réprimer la négation, la minimisation, la justification ou l'approbation du génocide commis par le régime national-socialiste allemand pendant la seconde guerre mondiale et du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination, n° 478/1.

26. Proposition de résolution (M. Guy D'haeseleer et consorts) relative au problème du syndrome de fatigue chronique, n° 479/1.

27. Proposition de résolution (M. Guy D'haeseleer et consorts) visant à lutter systématiquement contre les infections nosocomiales, n° 480/1.

28. Proposition de loi (Mme Carina Van Cauter et consorts) relative à la lutte contre les mariages de complaisance et la cohabitation de complaisance, n° 481/1.

29. Proposition de résolution (Mme Maggie De Block et consorts) relative à la neutralisation des revenus du partenaire de la personne handicapée pour le calcul de l'allocation d'intégration, n° 482/1.

30. Proposition de résolution (M. Guy D'haeseleer et consorts) visant à augmenter la quotité du revenu exemptée d'impôt en cas de garde à domicile de parents atteints d'une maladie chronique grave, n° 483/1.

31. Proposition de résolution (Mme Maggie De Block et consorts) relative à l'approche globale des dommages auditifs, n° 484/1.

32. Proposition de loi (Mme Muriel Gerken et consorts) modifiant la loi du 4 août 1996 relative au bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail, n° 485/1.

33. Proposition de loi (Mme Muriel Gerken et consorts) visant à protéger les assurés sociaux de la récupération des prestations familiales quand aucune faute ne leur est imputable, n° 486/1.

34. Proposition de loi (Mme Muriel Gerken et consorts) modifiant l'arrêté royal du 20 juillet 1971 instituant une assurance indemnités et une assurance maternité en faveur des travailleurs indépendants et des conjoints aidants, n° 487/1.

Hendrik Bogaert, Guy Coëme et Herman De Croo et mevrouw Catherine Fonck) tot wijziging van de wet van 2 juli 2010 tot wijziging van de wet van 2 augustus 2002 betreffende het toezicht op de financiële sector en de financiële diensten en van de wet van 22 februari 1998 tot vaststelling van het organiek statuut van de Nationale Bank van België, en houdende diverse bepalingen, nr. 477/1.

25. Wetsvoorstel (de heer Olivier Maingain, mevrouw Katrin Jadin en de heer Damien Thiéry) teneinde de schorsing van de politieke rechten automatisch uit te spreken als bijkomende straf bij een veroordeling op grond van de wet van 30 juli 1981 tot bestraffing van bepaalde door racisme of xenofobie ingegeven daden, van de wet van 23 maart 1995 tot bestraffing van het ontkennen, minimaliseren, rechtvaardigen of goedkeuren van de genocide die tijdens de tweede wereldoorlog door het Duitse nationaal-socialistische regime is gepleegd en van de wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie, nr. 478/1.

26. Voorstel van resolutie (de heer Guy D'haeseleer c.s.) betreffende de problematiek van het chronisch vermoeidheidssyndroom, nr. 479/1.

27. Voorstel van resolutie (de heer Guy D'haeseleer c.s.) tot systematische bestrijding van ziekenhuisinfecties, nr. 480/1.

28. Wetsvoorstel (mevrouw Carina Van Cauter c.s.) betreffende de strijd tegen de schijnhuwelijken en schijnsamenwoning, nr. 481/1.

29. Voorstel van resolutie (mevrouw Maggie De Block c.s.) tot het neutraliseren van het inkomen van de partner van de persoon met een handicap bij de berekening van de integratietegemoetkoming, nr. 482/1.

30. Voorstel van resolutie (de heer Guy D'haeseleer c.s.) om het belastingvrije inkomen te verhogen bij het thuis verzorgen van zwaar chronisch zieke familieleden, nr. 483/1.

31. Voorstel van resolutie (mevrouw Maggie De Block c.s.) betreffende een globale aanpak van gehoorschade, nr. 484/1.

32. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerken c.s.) tot wijziging van de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk, nr. 485/1.

33. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerken c.s.) tot bescherming van de sociaal verzekerden tegen de terugvordering van kinderbijslag als hun geen fout kan worden ten laste gelegd, nr. 486/1.

34. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerken c.s.) tot wijziging van het koninklijk besluit van 20 juli 1971 houdende instelling van een uitkeringsverzekering en een moederschapsverzekering ten voordele van de

35. Proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et consorts) visant à revaloriser les allocations accordées à des personnes handicapées, n° 488/1.

36. Proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et consorts) modifiant la loi du 20 juillet 1990 instaurant un âge flexible de la retraite pour les travailleurs salariés et adaptant les pensions des travailleurs salariés à l'évolution du bien-être général afin d'instaurer un accès anticipé à la pension de retraite en faveur des travailleurs salariés handicapés, n° 489/1.

37. Proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et consorts) modifiant l'arrêté royal n° 72 du 10 novembre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants afin de consacrer un droit d'accès anticipé à la pension de retraite pour les travailleurs indépendants handicapés, n° 490/1.

38. Proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et consorts) modifiant la loi du 21 février 2003 créant un Service des créances alimentaires au sein du SPF Finances, n° 491/1.

39. Proposition de loi (Mme Catherine Fonck) modifiant l'article 8 de la loi du 23 décembre 2005 relative au pacte de solidarité entre les générations concernant l'information sur les pensions, n° 492/1.

40. Proposition de loi (M. Daniel Bacquelaine, Mme Katrin Jadin et M. André Frédéric) relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité civile extracontractuelle en matière d'incendie concernant les risques simples, n° 493/1.

41. Proposition de loi (Mme Nahima Lanjri et consorts) modifiant le Code de la nationalité belge, n° 494/1.

42. Proposition de loi (Mme Sarah Smeyers et consorts) modifiant, en ce qui concerne la suppression de certaines exceptions, la loi du 22 décembre 2009 instaurant une réglementation générale relative à l'interdiction de fumer dans les lieux fermés accessibles au public et à la protection des travailleurs contre la fumée du tabac, n° 495/1.

43. Proposition de loi (Mme Myriam Vanlerberghe, M. Renaat Landuyt et Mme Maya Detiège) complétant, en ce qui concerne les mineurs, la loi du 28 mai 2002 relative à l'euthanasie, n° 496/1.

44. Proposition de loi (Mme Myriam Vanlerberghe, M. Renaat Landuyt et Mme Maya Detiège) modifiant le Code pénal en ce qui concerne la maternité de substitution à finalité commerciale, n° 497/1.

45. Proposition de loi (Mme Myriam

zelfstandigen en van de meewerkende echtgenoten, nr. 487/1.

35. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) tot opwaardering van de tegemoetkomingen voor personen met een handicap, nr. 488/1.

36. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) tot wijziging van de wet van 20 juli 1990 tot instelling van een flexibele pensioenleeftijd voor werknemers en tot aanpassing van de werknemerspensioenen aan de evolutie van het algemeen welzijn, teneinde gehandicapte werknemers de mogelijkheid te bieden vervroegd met pensioen te gaan, nr. 489/1.

37. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 72 van 10 november 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen van zelfstandigen, teneinde gehandicapte zelfstandigen de mogelijkheid te bieden vervroegd met rustpensioen te gaan, nr. 490/1.

38. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) tot wijziging van de wet van 21 februari 2003 tot oprichting van een Dienst voor alimentatievorderingen bij de FOD Financiën, nr. 491/1.

39. Wetsvoorstel (mevrouw Catherine Fonck) tot wijziging van artikel 8 van de wet van 23 december 2005 betreffende het generatiepact op het vlak van de pensioenvoorlichting, nr. 492/1.

40. Wetsvoorstel (de heer Daniel Bacquelaine, mevrouw Katrin Jadin en de heer André Frédéric) betreffende de verplichte verzekering tot dekking van de burgerrechtelijke aansprakelijkheid buiten overeenkomst inzake brand met betrekking tot de eenvoudige risico's, nr. 493/1.

41. Wetsvoorstel (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de Belgische nationaliteit, nr. 494/1.

42. Wetsvoorstel (mevrouw Sarah Smeyers c.s.) tot wijziging van de wet van 22 december 2009 betreffende een algemene regeling van rookvrije gesloten plaatsen toegankelijk voor het publiek en ter bescherming voor werknemers tegen tabaksrook wat de opheffing van bepaalde uitzonderingen betreft, nr. 495/1.

43. Wetsvoorstel (mevrouw Myriam Vanlerberghe, de heer Renaat Landuyt en mevrouw Maya Detiège) tot aanvulling van de wet van 28 mei 2002 betreffende de euthanasie, wat minderjarigen betreft, nr. 496/1.

44. Wetsvoorstel (mevrouw Myriam Vanlerberghe, de heer Renaat Landuyt en mevrouw Maya Detiège) tot wijziging van het Strafwetboek wat betreft het commercieel draagmoederschap, nr. 497/1.

45. Wetsvoorstel (mevrouw Myriam

Vanlerberghe, M. Renaat Landuyt et Mme Maya Detiège) modifiant la loi du 28 mai 2002 relative à l'euthanasie, n° 498/1.

46. Proposition de loi (M. Dirk Van der Maelen et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en ce qui concerne l'instauration d'une proposition d'imposition, n° 499/1.

47. Proposition de loi (M. Dirk Van der Maelen et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en ce qui concerne l'exonération des plus-values réalisées sur des actions ou parts dans l'impôt des sociétés, n° 500/1.

48. Proposition de loi (M. Dirk Van der Maelen et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en ce qui concerne la déduction fiscale pour capital à risque, n° 501/1.

49. Proposition de loi (M. Dirk Van der Maelen et consorts) modifiant la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit, en vue de confiner les banques d'épargne, n° 502/1.

50. Proposition de loi (MM. Joseph Arens et Christian Brotcorne) modifiant les articles 133 et 289^{ter} du Code des impôts sur les revenus 1992 afin de permettre une majoration de la quotité exemptée d'impôts pour les enfants qui poursuivent des études dans l'enseignement supérieur ainsi qu'une majoration du crédit d'impôt, n° 503/1.

51. Proposition de loi (Mme Veerle Wouters et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en ce qui concerne la prise en charge des enfants, n° 504/1.

52. Proposition de loi (Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers et M. Kristof Calvo) instaurant l'étiquetage facultatif des produits alimentaires obtenus à partir d'animaux qui ont été nourris sans organismes génétiquement modifiés, n° 505/1.

53. Proposition de loi (M. Christian Brotcorne et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 afin d'accorder une réduction d'impôt pour les dépenses d'équipements de sécurité liés à l'utilisation d'un véhicule ainsi que les dépenses de formation à la conduite, n° 506/1.

54. Proposition de résolution (Mme Catherine Fonck) sur les objectifs du Pacte de solidarité entre les générations en ce qui concerne l'information des actifs sur leurs futurs droits à la pension, n° 507/1.

55. Proposition de résolution (Mme Valérie De Bue et M. David Clarinval) sur les services à la personne, n° 508/1.

56. Proposition de loi (Mme Nahima Lanjri et consorts) modifiant la loi-programme (I) du 24 décembre 2002 en ce qui concerne la tutelle des mineurs étrangers non accompagnés, n° 509/1.

Vanlerberghe, de heer Renaat Landuyt en mevrouw Maya Detiège) tot wijziging van de wet van 28 mei 2002 betreffende de euthanasie, nr. 498/1.

46. Wetsvoorstel (de heer Dirk Van der Maelen c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 wat de invoering van een voorstel van aanslag betreft, nr. 499/1.

47. Wetsvoorstel (de heer Dirk Van der Maelen c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992 wat de vrijstelling van meerwaarden op aandelen in de vennootschapsbelasting betreft, nr. 500/1.

48. Wetsvoorstel (de heer Dirk Van der Maelen c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 inzake de belastingaftrek voor risicokapitaal, nr. 501/1.

49. Wetsvoorstel (de heer Dirk Van der Maelen c.s.) tot wijziging van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen wat betreft de vergrendeling van de spaarbanken, nr. 502/1.

50. Wetsvoorstel (de heren Joseph Arens en Christian Brotcorne) tot wijziging van de artikelen 133 en 289^{ter} van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, teneinde te voorzien in een verhoging van de belastingvrije som voor de kinderen die hoger onderwijs volgen en in een verhoging van het belastingkrediet, nr. 503/1.

51. Wetsvoorstel (mevrouw Veerle Wouters c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 wat het ten laste nemen van de kinderen betreft, nr. 504/1.

52. Wetsvoorstel (mevrouw Thérèse Snoy et d'Oppuers en de heer Kristof Calvo) voor een vrijwillige etikettering van levensmiddelen afkomstig van dieren die zonder genetisch gemodificeerde organismen gevoederd zijn, nr. 505/1.

53. Wetsvoorstel (de heer Christian Brotcorne c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 teneinde belastingvermindering te verlenen voor de uitgaven voor veiligheidsuitrusting bij het gebruik van een voertuig, alsook voor de uitgaven voor een rijopleiding, nr. 506/1.

54. Voorstel van resolutie (mevrouw Catherine Fonck) betreffende de doelstellingen van het generatiepact inzake de voorlichting van de beroepsbevolking over haar toekomstige pensioenrechten, nr. 507/1.

55. Voorstel van resolutie (mevrouw Valérie De Bue en de heer David Clarinval) over persoonlijke dienstverlening, nr. 508/1.

56. Wetsvoorstel (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) tot wijziging van de Programmawet (I) van 24 december 2002 met betrekking tot de voorgdij over niet-begeleide minderjarige vreemdelingen, nr. 509/1.

57. Proposition de loi (Mmes Myriam Vanlerberghe et Meryame Kitir) visant à octroyer une indemnité aux parents d'un enfant hospitalisé, n° 510/1.

58. Proposition de résolution (Mme Muriel Gerkens et consorts) visant à mettre en application le code pratique de l'OMS pour le recrutement international de personnel de santé, n° 511/1.

59. Proposition de résolution (Mme Valérie Déom et consorts) visant à lutter contre l'écart salarial entre les femmes et les hommes à travers l'utilisation de systèmes analytiques de classification de fonctions sexuellement neutres, n° 512/1.

60. Proposition de résolution (M. Bart Somers et consorts) visant à élargir les possibilités de travail intérimaire dans le secteur public, n° 513/1.

61. Proposition de résolution (M. Joseph George et consorts) relative à la modification de l'arrêté royal du 1^{er} décembre 1975 portant règlement général sur la police de la circulation routière en vue d'améliorer la sécurité des cyclistes et cyclomoteurs, n° 514/1.

62. Proposition de résolution (Mme Nahima Lanjri et consorts) relative à la lutte contre la pauvreté, n° 515/1.

63. Proposition de résolution (M. Jef Van den Bergh et consorts) visant à instaurer une législation adéquate en vue de promouvoir l'utilisation de véhicules au gaz naturel, n° 516/1.

64. Proposition de résolution (M. Jef Van den Bergh et consorts) relative à l'amélioration de la signalisation routière à l'intention des personnes atteintes de dyschromatopsie, n° 517/1.

65. Proposition de résolution (M. Filip De Man et consorts) relative à la nécessité d'instaurer un nouveau régime international de protection des réfugiés, n° 519/1.

66. Proposition de loi (M. Daniel Bacquellaine et consorts) abrogeant les articles 68 à 68quinquies de la loi du 30 mars 1994 portant des dispositions sociales et instaurant la suppression progressive de la retenue sur pensions prévue par ces articles, n° 521/1.

67. Proposition de loi (M. Olivier Maingain et consorts) modifiant l'article 42bis de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail, n° 522/1.

68. Proposition de loi (M. Philippe Blanchart et consorts) modifiant la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité civile en matière de véhicules automoteurs, en vue de rétablir le système de bonus-malus obligatoire et généralisé, n° 523/1.

69. Proposition de loi-cadre (Mme Karine Lalieux et consorts) relative à la création de l'Agence de protection des consommateurs de produits financiers communs, n° 524/1.

57. Wetsvoorstel (de dames Myriam Vanlerberghe en Meryame Kitir) tot toekenning van een vergoeding aan de ouders van een gehospitaliseerd kind, nr. 510/1.

58. Voorstel van resolutie (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) betreffende de toepassing van de WGO-gedragsregels voor het internationaal aantrekken van gezondheidswerkers, nr. 511/1.

59. Voorstel van resolutie (mevrouw Valérie Déom c.s.) betreffende het wegwerken van de loonkloof tussen vrouwen en mannen door middel van genderneutrale analytische functieclassificatiesystemen, nr. 512/1.

60. Voorstel van resolutie (de heer Bart Somers c.s.) tot uitbreiding van de mogelijkheden voor uitzendarbeid in de openbare sector, nr. 513/1.

61. Voorstel van resolutie (de heer Joseph George c.s.) betreffende de wijziging van het koninklijk besluit van 1 december 1975 houdende algemeen reglement op de politie van het wegverkeer teneinde de verkeersveiligheid voor fietsers en bromfietzers te verhogen, nr. 514/1.

62. Voorstel van resolutie (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) betreffende de armoedebestrijding, nr. 515/1.

63. Voorstel van resolutie (de heer Jef Van den Bergh c.s.) tot invoering van een gepaste wetgeving ter bevordering van het gebruik van aardgasvoertuigen, nr. 516/1.

64. Voorstel van resolutie (de heer Jef Van den Bergh c.s.) betreffende een betere herkenbaarheid van verkeerstekens voor personen met een kleurzinstoornis, nr. 517/1.

65. Voorstel van resolutie (de heer Filip De Man c.s.) inzake de noodzaak van een nieuw internationaal beschermingsregime voor vluchtelingen, nr. 519/1.

66. Wetsvoorstel (de heer Daniel Bacquellaine c.s.) tot opheffing van de artikelen 68 tot 68quinquies van de wet van 30 maart 1994 houdende sociale bepalingen en tot invoering van de geleidelijke afschaffing van de bij die artikelen bepaalde afhouding op de pensioenen, nr. 521/1.

67. Wetsvoorstel (de heer Olivier Maingain c.s.) tot wijziging van artikel 42bis van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971, nr. 522/1.

68. Wetsvoorstel (de heer Philippe Blanchart c.s.) tot wijziging van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen wat het verplicht veralgemeend bonus-malussysteem betreft, nr. 523/1.

69. Voorstel van kaderwet (mevrouw Karine Lalieux c.s.) betreffende de oprichting van een Agentschap ter bescherming van de consumenten van gewone financiële producten, nr. 524/1.

70. Proposition de loi (MM. Raf Terwingen et Servais Verherstraeten) modifiant, en ce qui concerne les circonstances atténuantes et les circonstances aggravantes, la loi du 4 octobre 1867 sur les circonstances atténuantes, n° 525/1.

71. Proposition de loi (MM. Raf Terwingen et Jef Van den Bergh et Mme Leen Dierick) modifiant, en ce qui concerne la perception immédiate d'une somme, la loi du 24 février 1921 concernant le trafic des substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, psychotropes, désinfectantes ou antiseptiques et des substances pouvant servir à la fabrication illicite de substances stupéfiantes et psychotropes, n° 526/1.

72. Proposition de loi (M. Raf Terwingen et Mmes Sonja Becq et Leen Dierick) complétant le Code judiciaire en ce qui concerne le compte de tiers des huissiers de justice, n° 527/1.

73. Proposition de loi (M. Eric Thiébaut et consorts) modifiant la loi du 15 avril 1994 relative à la protection de la population et de l'environnement contre les dangers résultant des rayonnements ionisants et relative à l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire, n° 528/1.

74. Proposition de loi (Mme Julie Fernandez Fernandez) relative au calcul de la pension de retraite des travailleurs salariés, afin d'encourager l'emploi des travailleurs âgés, n° 529/1.

75. Proposition de résolution (MM. Dirk Van der Maelen et David Geerts) relative à la révision du Concept stratégique de l'OTAN, n° 530/1.

76. Proposition de loi (Mmes Nahima Lanjri et Sonja Becq et M. Stefaan Vercamer) modifiant la loi de redressement du 22 janvier 1985 contenant des dispositions sociales en ce qui concerne l'extension du droit au congé parental, n° 531/1.

77. Proposition de résolution (M. Wouter De Vriendt et Mme Maya Detiège et consorts) relative à la lutte contre la pauvreté, n° 532/1.

78. Proposition de loi (Mme Marie-Christine Marghem) insérant un article 61septies dans le Code d'instruction criminelle afin d'organiser un recours contre le refus du juge d'instruction d'autoriser une inhumation ou une incinération, n° 533/1.

79. Proposition de loi (M. François-Xavier de Donnea et consorts) modifiant la loi du 16 mars 1971 sur le travail en ce qui concerne la prestation des heures supplémentaires, n° 534/1.

80. Proposition de loi (Mme Marie-Christine Marghem) modifiant les articles 172, 203 et 373 du Code d'instruction criminelle afin de fixer le

70. Wetsvoorstel (de heren Raf Terwingen en Servais Verherstraeten) tot wijziging van de wet van 4 oktober 1867 op de verzachtende omstandigheden voor wat betreft de verzachtende en de verzwarende omstandigheden, nr. 525/1.

71. Wetsvoorstel (de heren Raf Terwingen en Jef Van den Bergh en mevrouw Leen Dierick) tot wijziging, wat betreft de onmiddellijke inning van een geldsom, van de wet van 24 februari 1921 betreffende het verhandelen van gifstoffen, slaapmiddelen en verdovende middelen, psychotrope stoffen, ontsmettingsstoffen en antiseptica en van de stoffen die kunnen gebruikt worden voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen en psychotrope stoffen, nr. 526/1.

72. Wetsvoorstel (de heer Raf Terwingen en de dames Sonja Becq en Leen Dierick) tot aanvulling van het Gerechtelijk Wetboek wat betreft de derdenrekening van gerechtsdeurwaarders, nr. 527/1.

73. Wetsvoorstel (de heer Eric Thiébaut c.s.) tot wijziging van de wet van 15 april 1994 betreffende de bescherming van de bevolking en van het leefmilieu tegen de uit ioniserende stralingen voortspruitende gevaren en betreffende het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, nr. 528/1.

74. Wetsvoorstel (mevrouw Julie Fernandez Fernandez) betreffende de berekening van het rustpensioen van werknemers, teneinde de oudere werknemers langer aan het werk te houden, nr. 529/1.

75. Voorstel van resolutie (de heren Dirk Van der Maelen en David Geerts) betreffende de herziening van het Strategisch Concept van de NAVO, nr. 530/1.

76. Wetsvoorstel (de dames Nahima Lanjri en Sonja Becq en de heer Stefaan Vercamer) tot wijziging van de herstellwet houdende sociale bepalingen van 22 januari 1985 wat de uitbreiding van het recht op ouderschapsverlof betreft, nr. 531/1.

77. Voorstel van resolutie (de heer Wouter De Vriendt en mevrouw Maya Detiège c.s.) betreffende de strijd tegen de armoede, nr. 532/1.

78. Wetsvoorstel (mevrouw Marie-Christine Marghem) tot invoeging van een artikel 61septies in het Wetboek van strafvordering, teneinde te voorzien in een beroep tegen de weigering van de onderzoeksrechter een begraving of een verassing toe te staan, nr. 533/1.

79. Wetsvoorstel (de heer François-Xavier de Donnea c.s.) tot wijziging van de arbeidswet van 16 maart 1971, wat het maken van overuren betreft, nr. 534/1.

80. Wetsvoorstel (mevrouw Marie-Christine Marghem) tot wijziging van de artikelen 172, 203 en 373 van het Wetboek van strafvordering, ter

point de départ des délais de recours contre les décisions réputées contradictoires, n° 535/1.

81. Proposition de résolution (Mme Valérie De Bue et consorts) relative à l'instauration de mesures fiscales et sociales soutenant les demandeurs d'emploi se réorientant volontairement dans un métier en pénurie ou dans une activité d'indépendant, n° 536/1.

82. Proposition de loi (M. Daniel Bacquelaine et consorts) visant à garantir un service minimum dans le cadre des missions de service public et des missions d'intérêt général, n° 537/1.

83. Proposition de résolution (M. Daniel Bacquelaine et consorts) relative aux barèmes d'honoraires des architectes, n° 538/1.

84. Proposition de loi (M. François-Xavier de Donnea et consorts) portant des dispositions fiscales, n° 539/1.

85. Proposition de loi (M. François-Xavier de Donnea et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 afin d'étendre les avantages fiscaux liés aux libéralités en faveur de la recherche scientifique, n° 540/1.

86. Proposition de résolution (Mme Rita De Bont et consorts) visant à soulever la problématique des "*plaasmoorde*" - assassinats systématiques de fermiers blancs et de leur famille - en Afrique du Sud, auprès du gouvernement sud-africain, du Conseil européen des ministres des Affaires étrangères et au sein des institutions internationales dont la Belgique fait partie, n° 541/1.

87. Proposition de loi (M. Joseph Arens) modifiant l'article 17^{quater} de l'arrêté royal du 28 novembre 1969 pris en exécution de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs afin d'exonérer les pompiers volontaires de cotisations sociales, n° 542/1.

bepaling van het ogenblik waarop de termijn ingaat waarbinnen hoger beroep wordt ingesteld tegen de beslissingen die geacht worden op tegenspraak te zijn, nr. 535/1.

81. Voorstel van resolutie (mevrouw Valérie De Bue c.s.) betreffende de instelling van fiscale en sociale maatregelen als steun voor de werkzoekenden die zich vrijwillig heroriënteren naar een knelpuntberoep of een zelfstandigenactiviteit, nr. 536/1.

82. Wetsvoorstel (de heer Daniel Bacquelaine c.s.) tot waarborging van een minimumdienstverlening in het raam van opdrachten van openbare dienst en taken van algemeen belang, nr. 537/1.

83. Voorstel van resolutie (de heer Daniel Bacquelaine c.s.) betreffende de honorariumschalen van de architecten, nr. 538/1.

84. Wetsvoorstel (de heer François-Xavier de Donnea c.s.) houdende fiscale bepalingen, nr. 539/1.

85. Wetsvoorstel (de heer François-Xavier de Donnea c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, teneinde de fiscale voordelen bij giften voor wetenschappelijk onderzoek uit te breiden, nr. 540/1.

86. Voorstel van resolutie (mevrouw Rita De Bont c.s.) teneinde de problematiek van de zogenaamde "*plaasmoorde*" - systematische moorden op blanke boeren en hun familie - in Zuid-Afrika aan te kaarten bij de Zuid-Afrikaanse regering, de Europese Raad van ministers van Buitenlandse Zaken en in de schoot van de internationale instellingen waarvan België lid is, nr. 541/1.

87. Wetsvoorstel (de heer Joseph Arens) tot wijziging van artikel 17^{quater} van het koninklijk besluit van 28 november 1969 tot uitvoering van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, teneinde de vrijwillige brandweerlieden vrij te stellen van sociale bijdragen, nr. 542/1.

Prises en considération

1. Proposition de loi (MM. Daniel Bacquelaine et Olivier Maingain) modifiant le Code judiciaire et visant à instaurer une indemnisation fixe des avocats de l'aide juridique de deuxième ligne, n° 454/1.

Renvoi à la commission de la Justice

2. Proposition de loi (MM. Olivier Maingain et Damien Thiéry) modifiant le Code civil en ce qui concerne les liens personnels entre frères et sœurs, n° 455/1.

Renvoi à la commission de la Justice

3. Proposition de loi (M. Servais Verherstraeten et consorts) modifiant la loi du 22 mars 1995

Inoverwegingen

1. Wetsvoorstel (de heren Daniel Bacquelaine en Olivier Maingain) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek, teneinde te voorzien in een vaste vergoeding van de advocaten voor de door hen verleende juridische tweedelijnsbijstand, nr. 454/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

2. Wetsvoorstel (de heren Olivier Maingain en Damien Thiéry) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek betreffende de persoonlijke banden tussen broers en zusters, nr. 455/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

3. Wetsvoorstel (de heer Servais Verherstraeten c.s.) tot wijziging van de wet van 22 maart 1995

instaurant des médiateurs fédéraux, afin d'assurer une protection légale aux fonctionnaires qui dénoncent des irrégularités, n° 456/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

4. Proposition de résolution (M. Filip De Man et consorts) relative à la nécessité de durcir la législation européenne en matière de regroupement familial, n° 457/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

5. Proposition de loi (Mme Zoé Genot et consorts) visant à permettre aux personnes âgées bénéficiant de la GRAPA de séjourner 90 jours à l'étranger, n° 458/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

6. Proposition de loi (Mme Zoé Genot et consorts) modifiant l'article 7 de l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs en vue de prémunir le chômeur contre une sanction arbitraire, n° 459/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

7. Proposition de résolution (M. Christian Brotcorne) visant à renforcer l'implication de la Belgique en matière de VIH/sida en Afrique subsaharienne, n° 460/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

8. Proposition de résolution (M. Christian Brotcorne) visant à intensifier l'action de la Belgique en vue de l'abolition universelle de la peine de mort, n° 461/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

9. Proposition de résolution (M. Christian Brotcorne) sur l'établissement d'un climat de confiance entre la Chine et Taïwan et la participation significative de Taïwan dans certaines organisations internationales, n° 462/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

10. Proposition de résolution (M. Christian Brotcorne) relative à la mise en place d'un corps européen de secours civil, n° 463/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

11. Proposition de loi (MM. Christian Brotcorne et Thierry Giet) complétant l'article 587 du Code judiciaire en vue de protéger la présomption d'innocence, n° 464/1.

Renvoi à la commission de la Justice

12. Proposition de loi spéciale (M. Olivier

tot instelling van federale ombudsmannen teneinde een wettelijke bescherming te bieden aan ambtenaren die onregelmatigheden melden, nr. 456/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

4. Voorstel van resolutie (de heer Filip De Man c.s.) betreffende de noodzaak van een aanscherping van de Europese wetgeving inzake gezinshereniging, n° 457/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

5. Wetsvoorstel (mevrouw Zoé Genot c.s.) ertoe strekkende IGO-gerechtigden toe te staan 90 dagen in het buitenland te verblijven, nr. 458/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

6. Wetsvoorstel (mevrouw Zoé Genot c.s.) tot wijziging van artikel 7 van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, teneinde de werkloze te beschermen tegen een willekeurige sanctie, nr. 459/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

7. Voorstel van resolutie (de heer Christian Brotcorne) betreffende een grotere betrokkenheid van België in de strijd tegen hiv en aids in zwart Afrika, nr. 460/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

8. Voorstel van resolutie (de heer Christian Brotcorne) betreffende een krachtadiger optreden van België met het oog op de universele afschaffing van de doodstraf, nr. 461/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

9. Voorstel van resolutie (de heer Christian Brotcorne) betreffende de totstandbrenging van een klimaat van vertrouwen tussen China en Taiwan en de betekenisvolle participatie van Taiwan in bepaalde internationale organisaties, nr. 462/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

10. Voorstel van resolutie (de heer Christian Brotcorne) over de oprichting van een Europees korps voor civiele hulpverlening, nr. 463/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

11. Wetsvoorstel (de heren Christian Brotcorne en Thierry Giet) tot wijziging van artikel 587 van het Gerechtelijk Wetboek ten einde het vermoeden van onschuld te beschermen, nr. 464/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

12. Voorstel van bijzondere wet (de heer Olivier

Maingain et consorts) modifiant la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises et la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles en ce qui concerne la fixation démocratique des limites territoriales des Régions et des Communautés et organisant une consultation populaire à ce sujet, n° 465/1.

Renvoi à la commission de Révision de la Constitution et de la Réforme des Institutions

13. Proposition de loi (M. Olivier Maingain et Mme Marie-Christine Marghem) modifiant l'article 524 du Code judiciaire en ce qui concerne la suppléance des huissiers de justice, n° 467/1.

Renvoi à la commission de la Justice

14. Proposition de loi (M. Olivier Maingain et Mme Marie-Christine Marghem) visant à renforcer le rôle des juges de paix en cas de décès d'un locataire sans héritier ou héritier connu permettant au bailleur de récupérer rapidement son bien, n° 468/1.

Renvoi à la commission de la Justice

15. Proposition de loi (Mmes Zoé Genot, Muriel Gerkens et consorts) modifiant l'article 335 du Code civil en ce qui concerne l'attribution libre du nom de l'enfant, n° 469/1.

Renvoi à la commission de la Justice

16. Proposition de loi (M. Olivier Maingain et consorts) modifiant le Code civil en ce qui concerne l'attribution du nom de famille afin d'établir clairement la filiation avec la mère tout en préservant l'historicité de la filiation paternelle, n° 470/1.

Renvoi à la commission de la Justice

17. Proposition de loi (Mme Katrin Jadin et consorts) modifiant le Code judiciaire et concernant les affaires traitées en langue allemande, n° 471/1.

Renvoi à la commission de la Justice

18. Proposition de loi (Mme Marie-Christine Marghem et M. Olivier Maingain) modifiant l'article 143bis du Code judiciaire, n° 472/1.

Renvoi à la commission de la Justice

19. Proposition de loi (Mme Marie-Christine Marghem et consorts) modifiant le Code judiciaire en ce qui concerne les mandats et l'évaluation des chefs de corps de la magistrature assise, n° 473/1.

Renvoi à la commission de la Justice

20. Proposition de loi (Mme Marie-Christine Marghem et M. Olivier Maingain) modifiant l'article 21 de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, n° 474/1.

Maingain c.s.) tot wijziging van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen alsmede van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, wat de democratische afbakening van de grenzen van de Gewesten en Gemeenschappen betreft en tot organisatie van een volksraadpleging daarover, nr. 465/1.

Verzonden naar de commissie voor de Herziening van de Grondwet en de Hervorming van de Instellingen

13. Wetsvoorstel (de heer Olivier Maingain en mevrouw Marie-Christine Marghem) tot wijziging van artikel 524 van het Gerechtelijk Wetboek, wat de plaatsvervanging van de gerechtsdeurwaarders betreft, nr. 467/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

14. Wetsvoorstel (de heer Olivier Maingain en mevrouw Marie-Christine Marghem) ertoe strekkende de vrederechters, ingeval een huurder zonder erfgenaam of zonder bekende erfgenaam komt te overlijden, een prominentere rol te doen spelen opdat de verhuurder zijn goed spoedig kan terugkrijgen, nr. 468/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

15. Wetsvoorstel (de dames Zoé Genot, Muriel Gerkens c.s.) tot wijziging van artikel 335 van het Burgerlijk Wetboek met betrekking tot de vrije toekenning van de naam van het kind, nr. 469/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

16. Wetsvoorstel (de heer Olivier Maingain c.s.) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek wat de toekenning van de familienaam betreft, teneinde de afstamming van moederszijde duidelijk vast te stellen en tegelijkertijd de historiciteit van de afstamming van vaderszijde te vrijwaren, nr. 470/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

17. Wetsvoorstel (mevrouw Katrin Jadin c.s.) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek, betreffende de zaken die in het Duits worden behandeld, nr. 471/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

18. Wetsvoorstel (mevrouw Marie-Christine Marghem en de heer Olivier Maingain) tot wijziging van artikel 143bis van het Gerechtelijk Wetboek, nr. 472/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

19. Wetsvoorstel (mevrouw Marie-Christine Marghem c.s.) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek, in verband met de mandaten en de evaluatie van de korpschefs van de zittende magistratuur, nr. 473/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

20. Wetsvoorstel (mevrouw Marie-Christine Marghem en de heer Olivier Maingain) tot wijziging van de wet van 26 juli 1962 betreffende de rechtspleging bij hoogdringende omstandigheden inzake onteigening ten algemenen nutte, nr. 474/1.

Renvoi à la commission de la Justice

21. Proposition de loi (M. Olivier Maingain, Mme Katrin Jadin et M. Damien Thiéry) visant à rendre automatique le prononcé de la suspension des droits politiques en tant que peine accessoire à toute infraction aux lois du 30 juillet 1981 tendant à réprimer certains actes inspirés par le racisme ou la xénophobie, du 23 mars 1995 tendant à réprimer la négation, la minimisation, la justification ou l'approbation du génocide commis par le régime national-socialiste allemand pendant la seconde guerre mondiale et du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination, n° 478/1.

Renvoi à la commission de la Justice

22. Proposition de résolution (M. Guy D'haeseleer et consorts) relative au problème du syndrome de fatigue chronique, n° 479/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

23. Proposition de résolution (M. Guy D'haeseleer et consorts) visant à lutter systématiquement contre les infections nosocomiales, n° 480/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

24. Proposition de résolution (Mme Maggie De Block et consorts) relative à la neutralisation des revenus du partenaire de la personne handicapée pour le calcul de l'allocation d'intégration, n° 482/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

25. Proposition de résolution (M. Guy D'haeseleer et consorts) visant à augmenter la quotité du revenu exemptée d'impôt en cas de garde à domicile de parents atteints d'une maladie chronique grave, n° 483/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

26. Proposition de résolution (Mme Maggie De Block et consorts) relative à l'approche globale des dommages auditifs, n° 484/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

27. Proposition de loi (Mme Muriel Gerken et consorts) modifiant la loi du 4 août 1996 relative au bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail, n° 485/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

28. Proposition de loi (Mme Muriel Gerken et consorts) visant à protéger les assurés sociaux de la récupération des prestations familiales quand aucune faute ne leur est imputable, n° 486/1.

*Renvoi à la commission des Affaires sociales**Verzonden naar de commissie voor de Justitie*

21. Wetsvoorstel (de heer Olivier Maingain, mevrouw Katrin Jadin en de heer Damien Thiéry) teneinde de schorsing van de politieke rechten automatisch uit te spreken als bijkomende straf bij een veroordeling op grond van de wet van 30 juli 1981 tot bestraffing van bepaalde door racisme of xenofobie ingegeven daden, van de wet van 23 maart 1995 tot bestraffing van het ontkennen, minimaliseren, rechtvaardigen of goedkeuren van de genocide die tijdens de tweede wereldoorlog door het Duitse nationaal-socialistische regime is gepleegd en van de wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie, nr. 478/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

22. Voorstel van resolutie (de heer Guy D'haeseleer c.s.) betreffende de problematiek van het chronisch vermoeidheidssyndroom, nr. 479/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

23. Voorstel van resolutie (de heer Guy D'haeseleer c.s.) tot systematische bestrijding van ziekenhuisinfecties, nr. 480/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

24. Voorstel van resolutie (mevrouw Maggie De Block c.s.) tot het neutraliseren van het inkomen van de partner van de persoon met een handicap bij de berekening van de integratietegemoetkoming, nr. 482/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

25. Voorstel van resolutie (de heer Guy D'haeseleer c.s.) om het belastingvrije inkomen te verhogen bij het thuis verzorgen van zwaar chronisch zieke familieleden, nr. 483/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

26. Voorstel van resolutie (mevrouw Maggie De Block c.s.) betreffende een globale aanpak van gehoorschade, nr. 484/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

27. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerken c.s.) tot wijziging van de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk, nr. 485/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

28. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerken c.s.) tot bescherming van de sociaal verzekerden tegen de terugvordering van kinderbijslag als hun geen fout kan worden ten laste gelegd, nr. 486/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale

29. Proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et consorts) modifiant l'arrêté royal du 20 juillet 1971 instituant une assurance indemnités et une assurance maternité en faveur des travailleurs indépendants et des conjoints aidants, n° 487/1.

Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

30. Proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et consorts) visant à revaloriser les allocations accordées à des personnes handicapées, n° 488/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

31. Proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et consorts) modifiant la loi du 20 juillet 1990 instaurant un âge flexible de la retraite pour les travailleurs salariés et adaptant les pensions des travailleurs salariés à l'évolution du bien-être général afin d'instaurer un accès anticipé à la pension de retraite en faveur des travailleurs salariés handicapés, n° 489/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

32. Proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et consorts) modifiant l'arrêté royal n° 72 du 10 novembre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants afin de consacrer un droit d'accès anticipé à la pension de retraite pour les travailleurs indépendants handicapés, n° 490/1.

Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

33. Proposition de loi (Mme Catherine Fonck) modifiant l'article 8 de la loi du 23 décembre 2005 relative au pacte de solidarité entre les générations concernant l'information sur les pensions, n° 492/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

34. Proposition de loi (Mme Myriam Vanlerberghe, M. Renaat Landuyt et Mme Maya Detiège) complétant, en ce qui concerne les mineurs, la loi du 28 mai 2002 relative à l'euthanasie, n° 496/1.

Renvoi à la commission de la Justice

35. Proposition de loi (Mme Myriam Vanlerberghe, M. Renaat Landuyt et Mme Maya Detiège) modifiant le Code pénal en ce qui concerne la maternité de substitution à finalité commerciale, n° 497/1.

Renvoi à la commission de la Justice

Zaken

29. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) tot wijziging van het koninklijk besluit van 20 juli 1971 houdende instelling van een uitkeringsverzekering en een moederschapsverzekering ten voordele van de zelfstandigen en van de meewerkende echtgenoten, nr. 487/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

30. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) tot opwaardering van de tegemoetkomingen voor personen met een handicap, nr. 488/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

31. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) tot wijziging van de wet van 20 juli 1990 tot instelling van een flexibele pensioenleeftijd voor werknemers en tot aanpassing van de werknemerspensioenen aan de evolutie van het algemeen welzijn, teneinde gehandicapte werknemers de mogelijkheid te bieden vervroegd met pensioen te gaan, nr. 489/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

32. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 72 van 10 november 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen van zelfstandigen, teneinde gehandicapte zelfstandigen de mogelijkheid te bieden vervroegd met rustpensioen te gaan, nr. 490/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

33. Wetsvoorstel (mevrouw Catherine Fonck) tot wijziging van artikel 8 van de wet van 23 december 2005 betreffende het generatiepact op het vlak van de pensioenvoorlichting, nr. 492/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

34. Wetsvoorstel (mevrouw Myriam Vanlerberghe, de heer Renaat Landuyt en mevrouw Maya Detiège) tot aanvulling van de wet van 28 mei 2002 betreffende de euthanasie, wat minderjarigen betreft, nr. 496/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

35. Wetsvoorstel (mevrouw Myriam Vanlerberghe, de heer Renaat Landuyt en mevrouw Maya Detiège) tot wijziging van het Strafwetboek wat betreft het commercieel draagmoederschap, nr. 497/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

36. Proposition de loi (Mme Myriam Vanlerberghe, M. Renaat Landuyt et Mme Maya Detiège) modifiant la loi du 28 mai 2002 relative à l'euthanasie, n° 498/1.

Renvoi à la commission de la Justice

37. Proposition de loi (M. Dirk Van der Maelen et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en ce qui concerne l'instauration d'une proposition d'imposition, n° 499/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

38. Proposition de loi (M. Dirk Van der Maelen et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en ce qui concerne l'exonération des plus-values réalisées sur des actions ou parts dans l'impôt des sociétés, n° 500/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

39. Proposition de loi (M. Dirk Van der Maelen et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en ce qui concerne la déduction fiscale pour capital à risque, n° 501/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

40. Proposition de loi (M. Dirk Van der Maelen et consorts) modifiant la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit, en vue de confiner les banques d'épargne, n° 502/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

41. Proposition de loi (MM. Joseph Arens et Christian Brotcorne) modifiant les articles 133 et 289ter du Code des impôts sur les revenus 1992 afin de permettre une majoration de la quotité exonérée d'impôts pour les enfants qui poursuivent des études dans l'enseignement supérieur ainsi qu'une majoration du crédit d'impôt, n° 503/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

42. Proposition de loi (Mme Veerle Wouters et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en ce qui concerne la prise en charge des enfants, n° 504/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

43. Proposition de loi (Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers et M. Kristof Calvo) instaurant l'étiquetage facultatif des produits alimentaires obtenus à partir d'animaux qui ont été nourris sans organismes génétiquement modifiés, n° 505/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

44. Proposition de loi (M. Christian Brotcorne et consorts) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 afin d'accorder une réduction

36. Wetsvoorstel (mevrouw Myriam Vanlerberghe, de heer Renaat Landuyt en mevrouw Maya Detiège) tot wijziging van de wet van 28 mei 2002 betreffende de euthanasie, nr. 498/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

37. Wetsvoorstel (de heer Dirk Van der Maelen c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 wat de invoering van een voorstel van aanslag betreft, nr. 499/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

38. Wetsvoorstel (de heer Dirk Van der Maelen c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992 wat de vrijstelling van meerwaarden op aandelen in de vennootschapsbelasting betreft, nr. 500/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

39. Wetsvoorstel (de heer Dirk Van der Maelen c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 inzake de belastingaftrek voor risicokapitaal, nr. 501/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

40. Wetsvoorstel (de heer Dirk Van der Maelen c.s.) tot wijziging van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen wat betreft de vergrendeling van de spaarbanken, nr. 502/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

41. Wetsvoorstel (de heren Joseph Arens en Christian Brotcorne) tot wijziging van de artikelen 133 en 289ter van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, teneinde te voorzien in een verhoging van de belastingvrije som voor de kinderen die hoger onderwijs volgen en in een verhoging van het belastingkrediet, nr. 503/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

42. Wetsvoorstel (mevrouw Veerle Wouters c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 wat het ten laste nemen van de kinderen betreft, nr. 504/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

43. Wetsvoorstel (mevrouw Thérèse Snoy et d'Oppuers en de heer Kristof Calvo) voor een vrijwillige etikettering van levensmiddelen afkomstig van dieren die zonder genetisch gemodificeerde organismen gevoederd zijn, nr. 505/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

44. Wetsvoorstel (de heer Christian Brotcorne c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 teneinde

d'impôt pour les dépenses d'équipements de sécurité liés à l'utilisation d'un véhicule ainsi que les dépenses de formation à la conduite, n° 506/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

45. Proposition de résolution (Mme Catherine Fonck) sur les objectifs du Pacte de solidarité entre les générations en ce qui concerne l'information des actifs sur leurs futurs droits à la pension, n° 507/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

46. Proposition de résolution (Mme Valérie De Bue et M. David Clarinval) sur les services à la personne, n° 508/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

47. Proposition de loi (Mme Nahima Lanjri et consorts) modifiant la loi-programme (I) du 24 décembre 2002 en ce qui concerne la tutelle des mineurs étrangers non accompagnés, n° 509/1.

Renvoi à la commission de la Justice

48. Proposition de loi (Mmes Myriam Vanlerberghe et Meryame Kitir) visant à octroyer une indemnité aux parents d'un enfant hospitalisé, n° 510/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

49. Proposition de résolution (Mme Muriel Gerkens et consorts) visant à mettre en application le code pratique de l'OMS pour le recrutement international de personnel de santé, n° 511/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

50. Proposition de résolution (Mme Valérie Déom et consorts) visant à lutter contre l'écart salarial entre les femmes et les hommes à travers l'utilisation de systèmes analytiques de classification de fonctions sexuellement neutres, n° 512/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

51. Proposition de résolution (M. Bart Somers et consorts) visant à élargir les possibilités de travail intérimaire dans le secteur public, n° 513/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

52. Proposition de résolution (M. Joseph George et consorts) relative à la modification de l'arrêté royal du 1^{er} décembre 1975 portant règlement général sur la police de la circulation routière en vue d'améliorer la sécurité des cyclistes et cyclomoteurs, n° 514/1.

Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

belastingvermindering te verlenen voor de uitgaven voor veiligheidsuitrusting bij het gebruik van een voertuig, alsook voor de uitgaven voor een rijopleiding, nr. 506/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

45. Voorstel van resolutie (mevrouw Catherine Fonck) betreffende de doelstellingen van het generatiepact inzake de voorlichting van de beroepsbevolking over haar toekomstige pensioenrechten, nr. 507/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

46. Voorstel van resolutie (mevrouw Valérie De Bue en de heer David Clarinval) over persoonlijke dienstverlening, nr. 508/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

47. Wetsvoorstel (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) tot wijziging van de Programmawet (I) van 24 december 2002 met betrekking tot de voogdij over niet-begeleide minderjarige vreemdelingen, nr. 509/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

48. Wetsvoorstel (de dames Myriam Vanlerberghe en Meryame Kitir) tot toekenning van een vergoeding aan de ouders van een gehospitaliseerd kind, nr. 510/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

49. Voorstel van resolutie (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) betreffende de toepassing van de WGO-gedragsregels voor het internationaal aantrekken van gezondheidswerkers, nr. 511/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

50. Voorstel van resolutie (mevrouw Valérie Déom c.s.) betreffende het wegwerken van de loonkloof tussen vrouwen en mannen door middel van genderneutrale analytische functieclassificatiesystemen, nr. 512/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

51. Voorstel van resolutie (de heer Bart Somers c.s.) tot uitbreiding van de mogelijkheden voor uitzendarbeid in de openbare sector, nr. 513/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

52. Voorstel van resolutie (de heer Joseph George c.s.) betreffende de wijziging van het koninklijk besluit van 1 december 1975 houdende algemeen reglement op de politie van het wegverkeer teneinde de verkeersveiligheid voor fietsers en bromfietzers te verhogen, nr. 514/1.

Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de

53. Proposition de résolution (Mme Nahima Lanjri et consorts) relative à la lutte contre la pauvreté, n° 515/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

54. Proposition de résolution (M. Jef Van den Bergh et consorts) visant à instaurer une législation adéquate en vue de promouvoir l'utilisation de véhicules au gaz naturel, n° 516/1.

Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

55. Proposition de résolution (M. Jef Van den Bergh et consorts) relative à l'amélioration de la signalisation routière à l'intention des personnes atteintes de dyschromatopsie, n° 517/1.

Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

56. Proposition de résolution (M. Filip De Man et consorts) relative à la nécessité d'instaurer un nouveau régime international de protection des réfugiés, n° 519/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

57. Proposition de loi (M. Daniel Bacquelaine et consorts) abrogeant les articles 68 à 68quinquies de la loi du 30 mars 1994 portant des dispositions sociales et instaurant la suppression progressive de la retenue sur pensions prévue par ces articles, n° 521/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

58. Proposition de loi (M. Olivier Maingain et consorts) modifiant l'article 42bis de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail, n° 522/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

59. Proposition de loi (M. Philippe Blanchart et consorts) modifiant la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité civile en matière de véhicules automoteurs, en vue de rétablir le système de bonus-malus obligatoire et généralisé, n° 523/1.

Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

60. Proposition de loi-cadre (Mme Karine Lalieux et consorts) relative à la création de l'Agence de protection des consommateurs de produits financiers communs, n° 524/1.

Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des

Overheidsbedrijven

53. Voorstel van resolutie (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) betreffende de armoedebestrijding, nr. 515/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

54. Voorstel van resolutie (de heer Jef Van den Bergh c.s.) tot invoering van een gepaste wetgeving ter bevordering van het gebruik van aardgasvoertuigen, nr. 516/1.

Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven

55. Voorstel van resolutie (de heer Jef Van den Bergh c.s.) betreffende een betere herkenbaarheid van verkeerstekens voor personen met een kleurzinstoornis, nr. 517/1.

Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven

56. Voorstel van resolutie (de heer Filip De Man c.s.) inzake de noodzaak van een nieuw internationaal beschermingsregime voor vluchtelingen, nr. 519/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

57. Wetsvoorstel (de heer Daniel Bacquelaine c.s.) tot opheffing van de artikelen 68 tot 68quinquies van de wet van 30 maart 1994 houdende sociale bepalingen en tot invoering van de geleidelijke afschaffing van de bij die artikelen bepaalde afhouding op de pensioenen, nr. 521/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

58. Wetsvoorstel (de heer Olivier Maingain c.s.) tot wijziging van artikel 42bis van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971, nr. 522/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

59. Wetsvoorstel (de heer Philippe Blanchart c.s.) tot wijziging van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen wat het verplicht veralgemeend bonus-malussysteem betreft, nr. 523/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

60. Voorstel van kaderwet (mevrouw Karine Lalieux c.s.) betreffende de oprichting van een Agentschap ter bescherming van de consumenten van gewone financiële producten, nr. 524/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het

Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

61. Proposition de loi (MM. Raf Terwingen et Servais Verherstraeten) modifiant, en ce qui concerne les circonstances atténuantes et les circonstances aggravantes, la loi du 4 octobre 1867 sur les circonstances atténuantes, n° 525/1.

Renvoi à la commission de la Justice

62. Proposition de loi (MM. Raf Terwingen et Jef Van den Bergh et Mme Leen Dierick) modifiant, en ce qui concerne la perception immédiate d'une somme, la loi du 24 février 1921 concernant le trafic des substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, psychotropes, désinfectantes ou antiseptiques et des substances pouvant servir à la fabrication illicite de substances stupéfiantes et psychotropes, n° 526/1.

Renvoi à la commission de la Justice

63. Proposition de loi (M. Raf Terwingen et Mmes Sonja Becq et Leen Dierick) complétant le Code judiciaire en ce qui concerne le compte de tiers des huissiers de justice, n° 527/1.

Renvoi à la commission de la Justice

64. Proposition de loi (M. Eric Thiébaud et consorts) modifiant la loi du 15 avril 1994 relative à la protection de la population et de l'environnement contre les dangers résultant des rayonnements ionisants et relative à l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire, n° 528/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

65. Proposition de loi (Mme Julie Fernandez Fernandez) relative au calcul de la pension de retraite des travailleurs salariés, afin d'encourager l'emploi des travailleurs âgés, n° 529/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

66. Proposition de résolution (MM. Dirk Van der Maelen et David Geerts) relative à la révision du Concept stratégique de l'OTAN, n° 530/1.

Renvoi à la commission de la Défense nationale

67. Proposition de loi (Mmes Nahima Lanjri et Sonja Becq et M. Stefaan Vercamer) modifiant la loi de redressement du 22 janvier 1985 contenant des dispositions sociales en ce qui concerne l'extension du droit au congé parental, n° 531/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

68. Proposition de loi (M. Peter Vanvelthoven et

Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

61. Wetsvoorstel (de heren Raf Terwingen en Servais Verherstraeten) tot wijziging van de wet van 4 oktober 1867 op de verzachtende omstandigheden voor wat betreft de verzachtende en de verzwarende omstandigheden, nr. 525/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

62. Wetsvoorstel (de heren Raf Terwingen en Jef Van den Bergh en mevrouw Leen Dierick) tot wijziging, wat betreft de onmiddellijke inning van een geldsom, van de wet van 24 februari 1921 betreffende het verhandelen van gifstoffen, slaapmiddelen en verdovende middelen, psychotrope stoffen, ontsmettingsstoffen en antiseptica en van de stoffen die kunnen gebruikt worden voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen en psychotrope stoffen, nr. 526/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

63. Wetsvoorstel (de heer Raf Terwingen en de dames Sonja Becq en Leen Dierick) tot aanvulling van het Gerechtelijk Wetboek wat betreft de derdenrekening van gerechtsdeurwaarders, nr. 527/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

64. Wetsvoorstel (de heer Eric Thiébaud c.s.) tot wijziging van de wet van 15 april 1994 betreffende de bescherming van de bevolking en van het leefmilieu tegen de uit ioniserende stralingen voortvloeiende gevaren en betreffende het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, nr. 528/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

65. Wetsvoorstel (mevrouw Julie Fernandez Fernandez) betreffende de berekening van het rustpensioen van werknemers, teneinde de oudere werknemers langer aan het werk te houden, nr. 529/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

66. Voorstel van resolutie (de heren Dirk Van der Maelen en David Geerts) betreffende de herziening van het Strategisch Concept van de NAVO, nr. 530/1.

Verzonden naar de commissie voor de Landsverdediging

67. Wetsvoorstel (de dames Nahima Lanjri en Sonja Becq en de heer Stefaan Vercamer) tot wijziging van de herstellwet houdende sociale bepalingen van 22 januari 1985 wat de uitbreiding van het recht op ouderschapsverlof betreft, nr. 531/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

68. Wetsvoorstel (de heer Peter Vanvelthoven

consorts) modifiant la loi du 27 février 1987 relative aux allocations aux personnes handicapées en ce qui concerne la date de prise de cours d'une nouvelle décision, n° 558/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

69. Proposition de loi (Mme Nahima Lanjri et consorts) modifiant la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers en ce qui concerne les conditions dont est assorti le regroupement familial des ressortissants belges, n° 570/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

70. Proposition de loi (Mme Sonja Becq et consorts) modifiant, en ce qui concerne les coparents, la législation afférente au congé de paternité, n° 573/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

71. Proposition de loi (M. Theo Francken et Mmes Sarah Smeyers, Daphné Dumery et Miranda Van Eetvelde) modifiant le Code de la nationalité belge, n° 574/1.

Renvoi à la commission de la Justice

72. Proposition de loi (Mme Karin Temmerman et M. Renaat Landuyt) modifiant la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers en vue de supprimer les effets liés à la cohabitation légale en matière de droit de séjour, n° 595/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

73. Proposition de loi (M. Theo Francken et Mmes Sarah Smeyers et Daphné Dumery) modifiant, en ce qui concerne le regroupement familial, la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, n° 596/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

74. Proposition de loi (M. Yvan Mayeur et Mme Marie-Claire Lambert) modifiant la loi du 2 avril 1965 relative à la prise en charge des secours accordés par les centres publics d'action sociale, n° 597/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

75. Proposition de loi (Mmes Nadia Sminate, Karolien Grosemans, Zuhail Demir et Miranda Van Eetvelde) modifiant la loi du 27 juin 1969

c.s.) tot wijziging van de wet van 27 februari 1987 betreffende de tegemoetkomingen aan personen met een handicap met betrekking tot de uitwerkingsdatum van een nieuwe beslissing, nr. 558/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

69. Wetsvoorstel (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) tot wijziging van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen voor wat betreft de voorwaarden tot gezinshereniging door Belgische onderdanen, nr. 570/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

70. Wetsvoorstel (mevrouw Sonja Becq c.s.) tot wijziging, wat betreft de meedouders, van de wetgeving inzake het geboorteverlof, nr. 573/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

71. Wetsvoorstel (de heer Theo Francken en de dames Sarah Smeyers, Daphné Dumery en Miranda Van Eetvelde) tot wijziging van het Wetboek van de Belgische nationaliteit, nr. 574/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

72. Wetsvoorstel (mevrouw Karin Temmerman en de heer Renaat Landuyt) tot wijziging van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen wat de afschaffing van de verblijfsrechtelijke gevolgen gekoppeld aan het wettelijk samenwonen betreft, nr. 595/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

73. Wetsvoorstel (de heer Theo Francken en de dames Sarah Smeyers en Daphné Dumery) tot wijziging, wat betreft de gezinshereniging, van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, nr. 596/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

74. Wetsvoorstel (de heer Yvan Mayeur en mevrouw Marie-Claire Lambert) tot wijziging van de wet van 2 april 1965 betreffende het ten laste nemen van de steun verleend door de Openbare Centra voor Maatschappelijk Welzijn, nr. 597/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

75. Wetsvoorstel (de dames Nadia Sminate, Karolien Grosemans, Zuhail Demir en Miranda Van Eetvelde) tot wijziging van de wet van

révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs en ce qui concerne l'emploi supplémentaire lors de journées portes ouvertes ou d'ouvertures, n° 600/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

76. Proposition de loi (Mme Jacqueline Galant, MM. Denis Ducarme et Daniel Bacquelaine et Mme Marie-Christine Marghem) modifiant le Code de la Nationalité, n° 601/1.

Renvoi à la commission de la Justice

77. Proposition de loi (Mmes Nadia Sminate, Karolien Grosemans, Zuhail Demir et Miranda Van Eetvelde) modifiant la réglementation en ce qui concerne le volontariat exercé par des personnes en incapacité de travail, n° 606/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders wat de bijkomende tewerkstelling bij open dagen of openingen betreft, nr. 600/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

76. Wetsvoorstel (mevrouw Jacqueline Galant, de heren Denis Ducarme en Daniel Bacquelaine en mevrouw Marie-Christine Marghem) tot wijziging van het Wetboek van de Belgische Nationaliteit, nr. 601/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

77. Wetsvoorstel (de dames Nadia Sminate, Karolien Grosemans, Zuhail Demir en Miranda Van Eetvelde) tot wijziging van de regelgeving wat het vrijwilligerswerk van personen met een arbeidsongeschiktheid betreft, nr. 606/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

Demande d'avis

Par lettre du 29 octobre 2010, le président de la Chambre a demandé l'avis du Conseil d'Etat sur le texte de la proposition de loi de M. Denis Ducarme et consorts visant à créer un Centre de promotion de la diversité linguistique (doc. n° 435/1).

Pour information

Verzoek om advies

Bij brief van 29 oktober 2010 heeft de voorzitter van de Kamer het advies van de Raad van State gevraagd over de tekst van het wetsvoorstel van de heer Denis Ducarme c.s. tot oprichting van een Centrum ter bevordering van de taalverscheidenheid (stuk nr. 435/1).

Ter kennisgeving

Retrait d'une proposition de loi

Par courriel du 4 novembre 2010, le secrétaire du groupe CD&V fait savoir que la proposition de loi de Mmes Nahima Lanjri et Leen Dierick et M. Jef Van den Bergh modifiant la législation relative aux registres de la population en ce qui concerne l'inscription de personnes installées dans certains logements dont l'occupation permanente n'est pas autorisée (n° 242/1) doit être retirée.

Pour information

Intrekking van een wetsvoorstel

Bij e-mail van 4 november 2010 deelt de CD&V-fractiesecretaris mede dat het wetsvoorstel van de dames Nahima Lanjri en Leen Dierick en de heer Jef Van den Bergh tot wijziging van de wetgeving op de bevolkingsregister wat betreft de inschrijving van personen gevestigd in bepaalde woningen waarin permanente bewoning niet is toegelaten (nr. 242/1) dient ingetrokken te worden.

Ter kennisgeving

SENAT

SENAAT

Projet transmis en vue de la sanction royale

Par message du 10 novembre 2010, le Sénat transmet, en vue de la sanction royale, le projet de loi portant confirmation de l'arrêté royal du 6 avril 2010 portant reconnaissance des organisations professionnelles de praticiens d'une pratique non conventionnelle ou d'une pratique susceptible d'être qualifiée de non conventionnelle reconnues (n° 194/4), le Sénat ne l'ayant pas amendé.

Pour information

Ter bekrachtiging overgezonden ontwerp

Bij brief van 10 november 2010 zendt de Senaat over, met het oog op de koninklijke bekrachtiging, het niet geamendeerd wetsontwerp tot bekrachtiging van het koninklijk besluit van 6 april 2010 houdende de lijst van de erkende beroepsorganisaties van beoefenaars van een niet conventionele praktijk die in aanmerking kan komen om als niet-conventionele praktijk gekwalificeerd te worden (nr. 194/4).

Ter kennisgeving

Projet évoqué

Par message du 29 octobre 2010, le Sénat m'informe qu'il a évoqué, en application de l'article 78 de la Constitution, le 29 octobre 2010, le projet de loi portant confirmation de l'arrêté royal du 6 avril 2010 portant reconnaissance des organisations professionnelles de praticiens d'une pratique non conventionnelle ou d'une pratique susceptible d'être qualifiée de non conventionnelle reconnues (n° 194/4).

Pour information

COUR DES COMPTES

Coopération technique belge

Par lettre du 10 novembre 2010, le premier président de la Cour des comptes transmet le rapport relatif à la mise en œuvre des tâches de service public par la Société de droit public "Coopération technique belge" durant l'exercice 2009, établi en application de l'article 30, § 3, alinéa 4, de la loi du 21 décembre 1998 portant création de la Coopération technique belge sous la forme d'une société de droit public.

Dépôt au greffe, à la bibliothèque et renvoi à la commission des Relations extérieures

Rapports

Par lettres du 27 octobre 2010, le premier président de la Cour des comptes transmet :

- le rapport concernant l'évaluation des directives générales de la dette pour 2009 et l'examen des directives générales de la dette pour 2010

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

- le rapport sur les comptes de l'année 2009 du Conseil supérieur de la Justice
- le rapport sur les comptes de l'année 2009 du Collège des médiateurs fédéraux

- le rapport sur les comptes de l'année 2009 de la Commission de la protection de la vie privée

Renvoi à la commission de la Comptabilité

Geëvoceerd ontwerp

Bij brief van 29 oktober 2010 deelt de Senaat mij mede dat hij op 29 oktober 2010, met toepassing van artikel 78 van de Grondwet, het wetsontwerp tot bekrachtiging van het koninklijk besluit van 6 april 2010 houdende de lijst van de erkende beroepsorganisaties van beoefenaars van een niet-conventionele praktijk die in aanmerking kan komen om als niet-conventionele praktijk gekwalificeerd te worden (nr. 194/4) heeft geëvoceerd.

Ter kennisgeving

REKENHOF

Belgische Technische Coöperatie

Bij brief van 10 november 2010 zendt de eerste voorzitter van het Rekenhof het verslag in verband met de tenuitvoerlegging van de taken van openbare dienst door de vennootschap van publiek recht "Belgische Technische Coöperatie" tijdens het boekjaar 2009, opgesteld ter uitvoering van artikel 30, § 3, vierde lid, van de wet van 21 december 1998 tot oprichting van de Belgische Technische Coöperatie in de vorm van een vennootschap van publiek recht.

Indiening ter griffie, in de bibliotheek en verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

Verslagen

Bij brieven van 27 oktober 2010 zendt de eerste voorzitter van het Rekenhof :

- het verslag over de evaluatie van de algemene richtlijnen voor de schuld voor het jaar 2009 en het onderzoek van de algemene richtlijnen voor de schuld voor het jaar 2010

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

- het verslag over de rekeningen voor het jaar 2009 van de Hoge Raad voor de Justitie
- het verslag over de rekeningen voor het jaar 2009 van het College van de federale ombudsmannen

- het verslag over de rekeningen voor het jaar 2009 van de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer

Verzonden naar de commissie voor de Comptabiliteit

COUR CONSTITUTIONNELLE

GRONDWETTELIJK HOF

Arrêts

Arresten

En application de l'article 113 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- l'arrêt n° 114/2010 rendu le 21 octobre 2010 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 335, § 3, du Code civil, posée par le tribunal de première instance de Huy.

(n° du rôle : 4836)

- l'arrêt n° 119/2010 rendu le 28 octobre 2010 relatif aux questions préjudicielles concernant l'article 42, § 2, alinéa 1^{er}, de la loi du 27 avril 2007 réformant le divorce, posées par la cour d'appel de Bruxelles.

(n° du rôle : 4839)

- l'arrêt n° 120/2010 rendu le 28 octobre 2010 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 116 du Code wallon de l'aménagement du territoire, de l'urbanisme et du patrimoine, posée par le Conseil d'Etat.

(n° du rôle : 4840)

- l'arrêt n° 121/2010 rendu le 28 octobre 2010 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 29bis de la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité en matière de véhicules automoteurs, posée par le tribunal de police d'Anvers.

(n° du rôle : 4853)

- l'arrêt n° 122/2010 rendu le 28 octobre 2010 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 194quater, § 1^{er}, du Code des impôts sur les revenus 1992, tel qu'il a été inséré par l'article 6 de la loi du 24 décembre 2002 modifiant le régime des sociétés en matière d'impôts sur les revenus et instituant un système de décision anticipée en matière fiscale, posée par le tribunal de première instance de Mons.

(n° du rôle : 4862)

- l'arrêt n° 123/2010 rendu le 28 octobre 2010 relatif aux questions préjudicielles concernant l'article 21, § 5, du décret de la Région flamande du 23 janvier 1991 relatif à la protection de l'environnement contre la pollution due aux engrais, posées par le tribunal de première instance de Bruxelles.

(n°s du rôle : 4863, 4864, 4865 et 4866)

- l'arrêt n° 124/2010 rendu le 28 octobre 2010 relatif aux recours en annulation du décret de la Communauté flamande du 23 octobre 2009 portant interprétation des articles 44, 44bis et 62, § 1^{er}, 7°, 9° et 10°, du décret du 25 février 1997

Met toepassing van artikel 113 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- het arrest nr. 114/2010 uitgesproken op 21 oktober 2010 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 335, § 3, van het Burgerlijk Wetboek, gesteld door de rechtbank van eerste aanleg te Hoei.

(rolnummer : 4836)

- het arrest nr. 119/2010 uitgesproken op 28 oktober 2010 over de prejudiciële vragen betreffende artikel 42, § 2, eerste lid, van de wet van 27 april 2007 betreffende de hervorming van de echtscheiding, gesteld door het hof van beroep te Brussel.

(rolnummer : 4839)

- het arrest nr. 120/2010 uitgesproken op 28 oktober 2010 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 116 van het Waalse Wetboek van Ruimtelijke Ordening, Stedenbouw en Patrimonium, gesteld door de Raad van State.

(rolnummer : 4840)

- het arrest nr. 121/2010 uitgesproken op 28 oktober 2010 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 29bis van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen, gesteld door de politierechtbank te Antwerpen.

(rolnummer : 4853)

- het arrest nr. 122/2010 uitgesproken op 28 oktober 2010 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 194quater, § 1, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, zoals ingevoegd bij artikel 6 van de wet van 24 december 2002 tot wijziging van de vennootschapsregeling inzake inkomstenbelastingen en tot instelling van een systeem van voorafgaande beslissingen in fiscale zaken, gesteld door de rechtbank van eerste aanleg te Bergen.

(rolnummer : 4862)

- het arrest nr. 123/2010 uitgesproken op 28 oktober 2010 over de prejudiciële vragen betreffende artikel 21, § 5, van het decreet van het Vlaamse Gewest van 23 januari 1991 inzake de bescherming van het leefmilieu tegen de verontreiniging door meststoffen, gesteld door de rechtbank van eerste aanleg te Brussel.

(rolnummers : 4863, 4864, 4865 en 4866)

- het arrest nr. 124/2010 uitgesproken op 28 oktober 2010 over de beroepen tot vernietiging van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 23 oktober 2009 houdende interpretatie van de artikelen 44, 44bis en 62, § 1,

relatif à l'enseignement fondamental, introduits par John Aad et autres, par Christiane Asselman et autres et par la commune de Linkebeek et autres.

(n^{os} du rôle : 4877, 4879 et 4882)

- l'arrêt n° 125/2010 rendu le 28 octobre 2010 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 8, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, de la loi du 29 juin 1964 concernant la suspension, le sursis et la probation, posée par le tribunal correctionnel de Hasselt.

(n° du rôle : 4889)

- l'arrêt n° 126/2010 rendu le 28 octobre 2010 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 1278, alinéa 2, du Code judiciaire, posée par le tribunal de première instance de Hasselt.

(n° du rôle : 4893)

- l'arrêt n° 127/2010 rendu le 4 novembre 2010 relatif à la question préjudicielle concernant l'article 62, alinéa 1^{er}, du Code des droits d'enregistrement, d'hypothèque et de greffe, posée par la Cour de cassation.

(n° du rôle : 4807)

- l'arrêt n° 128/2010 rendu le 4 novembre 2010 relatif à la question préjudicielle concernant les articles 40 à 47 de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, posée par le tribunal de première instance de Liège.

(n° du rôle : 4835)

Pour information

7°, 9° et 10°, van het decreet basisonderwijs van 25 februari 1997, ingesteld door John Aad en anderen, door Christiane Asselman en anderen en door de gemeente Linkebeek en anderen.

(rolnummers : 4877, 4879 en 4882)

- het arrest nr. 125/2010 uitgesproken op 28 oktober 2010 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 8, § 1, eerste lid, van de wet van 29 juni 1964 betreffende de opschorting, het uitstel en de probatie, gesteld door de correctionele rechtbank te Hasselt.

(rolnummer : 4889)

- het arrest nr. 126/2010 uitgesproken op 28 oktober 2010 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 1278, tweede lid, van het Gerechtelijk Wetboek, gesteld door de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt.

(rolnummer : 4893)

- het arrest nr. 127/2010 uitgesproken op 4 november 2010 over de prejudiciële vraag betreffende artikel 62, eerste lid, van het Wetboek der registratie-, hypotheek- en griffierechten, gesteld door het Hof van Cassatie.

(rolnummer : 4807)

- het arrest nr. 128/2010 uitgesproken op 4 november 2010 over de prejudiciële vraag betreffende de artikelen 40 tot 47 van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, gesteld door de rechtbank van eerste aanleg te Luik.

(rolnummer : 4835)

Ter kennisgeving

Recours en annulation

En application de l'article 76 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- le recours en annulation des articles 4 et 25 du décret de la Communauté française du 18 mars 2010 modifiant le décret du 24 juillet 1997 définissant les missions prioritaires de l'enseignement fondamental et de l'enseignement secondaire et organisant les structures propres à les atteindre, en ce qui concerne les inscriptions en première année du secondaire, introduit par Laurence Aarcq et autres.

(n° du rôle : 5040)

Pour information

Beroep tot vernietiging

Met toepassing van artikel 76 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- het beroep tot vernietiging van de artikelen 4 en 25 van het decreet van de Franse Gemeenschap van 18 maart 2010 tot wijziging van het decreet van 24 juli 1997 dat de prioritaire taken bepaalt van het basisonderwijs en van het secundair onderwijs en de structuren organiseert die het mogelijk maken ze uit te voeren, op het gebied van de inschrijvingen in het eerste jaar van het secundair onderwijs, ingesteld door Laurence Aarcq en anderen.

(rolnummer : 5040)

Ter kennisgeving

Questions préjudicielles

En application de l'article 77 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

Prejudiciële vragen

Met toepassing van artikel 77 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- les questions préjudicielles concernant l'article 1370, 1°, du Code judiciaire, posées par le juge de paix du canton de Fontaine-l'Évêque; l'ordonnance joignant les affaires.
(n^{os} du rôle : 5043 et 5044)
Pour information

- de prejudiciële vragen betreffende artikel 1370, 1°, van het Gerechtelijk Wetboek, gesteld door de vrederechter van het kanton Fontaine-l'Évêque; de beschikking tot samenvoeging van de zaken.
(rolnummers : 5043 en 5044)
Ter kennisgeving

CONSEIL SUPERIEUR DE LA JUSTICE

HOGE RAAD VOOR DE JUSTITIE

Recommandation

Aanbeveling

Par lettre du 5 novembre 2010, la présidente du Conseil supérieur de la Justice transmet la recommandation concernant l'échange de courriers et l'accueil dans les tribunaux.

http://www.csj.be/doc/recommendations/Recom_2010_2.pdf

Renvoi à la commission de la Justice

Bij brief van 5 november 2010 zendt de voorzitter van de Hoge Raad voor de Justitie de aanbeveling betreffende briefwisseling en onthaal in de rechtbanken.

http://www.hrj.be/doc/recommendations/Recom_2010_2.pdf

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

COMITES PERMANENTS DE CONTROLE DES SERVICES DE POLICE, DE RENSEIGNEMENTS ET DE SECURITE

VASTE COMITES VAN TOEZICHT OP DE POLITIE-, INLICHTINGEN- EN VEILIGHEIDSDIENSTEN

Budget et comptes annuels

Begroting en rekeningen

Par lettre du 25 octobre 2010, le président du Comité permanent de contrôle des services de police transmet le compte trimestriel relatif au troisième trimestre de l'exercice 2010 ainsi qu'une note justifiant les sous-utilisations de certains postes budgétaires.

Renvoi à la commission de la Comptabilité

Bij brief van 25 oktober 2010 zendt de voorzitter van het Vast Comité van toezicht op de politiediensten de kwartaalstaat betreffende het derde kwartaal van het begrotingsjaar 2010 alsook een nota die uitleg geeft bij de onderbesteding van sommige begrotingsposten.

Verzonden naar de commissie voor de Comptabiliteit

GOUVERNEMENT

REGERING

Projets de loi

Wetsontwerpen

Le gouvernement a déposé les projets de loi suivants :

- le projet de loi portant assentiment à et exécution de l'accord de coopération du 3 décembre 2009 entre l'Etat fédéral et les Régions concernant la mise en oeuvre de la Convention relative à la collecte, au dépôt et à la réception des déchets survenant en navigation rhénane et intérieure signée à Strasbourg le 9 septembre 1996, et portant exécution de la Convention (n° 518/1) (matière visée à l'article 77 de la Constitution)

Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

- le projet de loi fixant le contingent de l'armée pour l'année 2011 (n° 554/1) (matière visée à l'article 74 de la Constitution)

De regering heeft volgende wetsontwerpen ingediend :

- het wetsontwerp houdende instemming met en uitvoering van het samenwerkingsakkoord van 3 december 2009 tussen de Federale Staat en de Gewesten betreffende de uitvoering van het Verdrag inzake de verzameling, de afgifte en de inname van afval in de Rijn- en binnenvaart, ondertekend te Straatsburg op 9 september 1996 en houdende uitvoering van het Verdrag (nr. 518/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet)

Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven

- het wetsontwerp tot vaststelling van het legercontingent voor het jaar 2011 (nr. 554/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de

Renvoi à la commission de la Défense nationale

Grondwet)

Verzonden naar de commissie voor de Landsverdediging

Budget - Redistribution d'allocations de base

Begroting - Herverdeling van basisallocaties

En exécution de l'article 52 de la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'Etat fédéral, le secrétaire d'Etat au Budget, adjoint au ministre du Budget, secrétaire d'Etat à la Politique de migration et d'asile, adjoint à la ministre chargée de la Politique de migration et d'asile, et en ce qui concerne la Coordination de la Politique de migration et d'asile, adjoint au premier ministre, secrétaire d'Etat à la Politique des familles, adjoint à la ministre de l'Emploi, et en ce qui concerne les aspects du droit des personnes et de la famille, adjoint au ministre de la Justice et secrétaire d'Etat aux Institutions culturelles fédérales, adjoint au premier ministre transmet :

- Par lettre du 20 octobre 2010, un bulletin de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Mobilité et Transports pour l'année budgétaire 2010.

- Par lettres des 20 et 26 octobre 2010, quatre bulletins de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Justice pour l'année budgétaire 2010.

- Par lettre du 22 octobre 2010, un bulletin de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Chancellerie du premier ministre pour l'année budgétaire 2010.

- Par lettres des 27 et 28 octobre 2010, trois bulletins de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement pour l'année budgétaire 2010.

- Par lettres du 3 novembre 2010, quatre bulletins de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Intérieur pour l'année budgétaire 2010.

- Par lettre du 4 novembre 2010, un bulletin de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Sécurité sociale pour l'année budgétaire 2010.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

In uitvoering van artikel 52 van de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale Staat, zendt de Staatssecretaris voor Begroting, toegevoegd aan de minister van Begroting, Staatssecretaris voor Migratie- en asielbeleid, toegevoegd aan de minister belast met Migratie- en asielbeleid, en wat de Coördinatie van het Migratie- en asielbeleid betreft, toegevoegd aan de eerste minister, Staatssecretaris voor Gezinsbeleid, toegevoegd aan de minister van Werk, en wat de aspecten inzake personen- en familierecht betreft, toegevoegd aan de minister van Justitie en Staatssecretaris voor de Federale Culturele Instellingen, toegevoegd aan de eerste minister :

- Bij brief van 20 oktober 2010 een lijst met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2010 betreffende de FOD Mobiliteit en Vervoer.

- Bij brieven van 20 en 26 oktober 2010 vier lijsten met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2010 betreffende de FOD Justitie.

- Bij brief van 22 oktober 2010 een lijst met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2010 betreffende de FOD Kanselarij van de eerste minister.

- Bij brieven van 27 en 28 oktober 2010 drie lijsten met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2010 betreffende de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu.

- Bij brieven van 3 november 2010 vier lijsten met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2010 betreffende de FOD Binnenlandse Zaken.

- Bij brief van 4 november 2010 een lijst met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2010 betreffende de FOD Sociale Zekerheid.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

RAPPORTS DEPOSES EN VERTU DE DISPOSITIONS LEGALES

Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides

Par lettre du 30 août 2010, le secrétaire d'Etat au Budget, adjoint au ministre du Budget, secrétaire

VERSLAGEN INGEDIEND KRACHTENS WETSBEPALINGEN

Commissariaat-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen

Bij brief van 30 augustus 2010 zendt de Staatssecretaris voor Begroting, toegevoegd aan

d'Etat à la Politique de migration et d'asile, adjoint à la ministre chargée de la Politique de migration et d'asile, et en ce qui concerne la Coordination de la Politique de migration et d'asile, adjoint au premier ministre, secrétaire d'Etat à la Politique des familles, adjoint à la ministre de l'Emploi, et en ce qui concerne les aspects du droit des personnes et de la famille, adjoint au ministre de la Justice et secrétaire d'Etat aux Institutions culturelles fédérales, adjoint au premier ministre transmet, conformément à l'article 57/28 de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, le rapport annuel 2009 du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides.

http://www.cgra.be/fr/binaries/CGRA_RapportAnnuel_2009_FR_tcm126-103097.pdf

Dépôt au greffe, à la bibliothèque et renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

de minister van Begroting, Staatssecretaris voor Migratie- en asielbeleid, toegevoegd aan de minister belast met Migratie- en asielbeleid, en wat de Coördinatie van het Migratie- en asielbeleid betreft, toegevoegd aan de eerste minister, Staatssecretaris voor Gezinsbeleid, toegevoegd aan de minister van Werk, en wat de aspecten inzake personen- en familierecht betreft, toegevoegd aan de minister van Justitie en Staatssecretaris voor de Federale Culturele Instellingen, toegevoegd aan de eerste minister, overeenkomstig artikel 57/28 van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, het jaarverslag 2009 van het Commissariaat-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen.

http://www.cgvs.be/nl/binaries/CGVS_Jaarverslag_2009_NL_tcm127-103098.pdf

Indiening ter griffie, in de bibliotheek en verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

Institut de formation judiciaire

L'Institut de formation judiciaire a transmis, conformément à l'article 41 de la loi du 31 janvier 2007 sur la formation judiciaire et portant création de l'Institut de formation judiciaire, son rapport annuel 2009.

Dépôt au greffe, à la bibliothèque et renvoi à la commission de la Justice

Instituut voor gerechtelijke opleiding

Het Instituut voor gerechtelijke opleiding heeft, overeenkomstig artikel 41 van de wet van 31 januari 2007 inzake de gerechtelijke opleiding en tot oprichting van het Instituut voor gerechtelijke opleiding, zijn jaarverslag 2009 overgezonden.

Indiening ter griffie, in de bibliotheek en verzonden naar de commissie voor de Justitie

Suivi législatif

Par lettre du 27 octobre 2010, le président du Collège des procureurs généraux transmet, conformément à l'article 11 de la loi du 25 avril 2007 instaurant un Comité parlementaire chargé du suivi législatif, le rapport comprenant un relevé des lois qui ont posé des difficultés d'application ou d'interprétation pour les cours et tribunaux au cours de l'année judiciaire 2009-2010.

Dépôt au greffe et publié comme document parlementaire

Wetsevaluatie

Bij brief van 27 oktober 2010 zendt de voorzitter van het College van procureurs-generaal, overeenkomstig artikel 11 van de wet van 25 april 2007 tot oprichting van een Parlementair Comité belast met de wetsevaluatie, het verslag dat een overzicht bevat van de wetten die voor de hoven en de rechtbanken tijdens het gerechtelijk jaar 2009-2010 moeilijkheden bij de toepassing of de interpretatie ervan hebben opgeleverd.

Indiening ter griffie en gedrukt als parlementair stuk

Cour d'appel de Liège

Par lettre du 9 novembre 2010, le premier président de la cour d'appel de Liège transmet, conformément à l'article 340, § 3, alinéa 2, du Code judiciaire, le rapport intermédiaire de l'année 2010 sur le fonctionnement des chambres supplémentaires et l'arriéré judiciaire de la cour d'appel de Liège.

Dépôt au greffe et renvoi à la commission de la

Hof van beroep te Luik

Bij brief van 9 november 2010 zendt de eerste voorzitter van het hof van beroep te Luik, overeenkomstig artikel 340, § 3, tweede lid, van het Gerechtelijk Wetboek, het tussentijdse verslag van het jaar 2010 over de werking van de aanvullende kamers en de gerechtelijke achterstand van het hof van beroep te Luik.

Indiening ter griffie en verzonden naar de

Justice

commissie voor de Justitie

AUTRES RAPPORTS

ANDERE VERSLAGEN

Conseil du Contentieux des Etrangers

Raad voor Vreemdelingenbetwistingen

Le Conseil du Contentieux des Etrangers a transmis son rapport annuel 2008-2009.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

De Raad voor Vreemdelingenbetwistingen heeft zijn jaarverslag 2008-2009 overgezonden.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

Cour des comptes de l'Union européenne

Rekenkamer van de Europese Unie

Par lettre du 9 novembre 2010, le président de la Cour des comptes de l'Union européenne transmet le rapport annuel de la Cour des comptes relatif à l'exercice 2009.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

Bij brief van 9 november 2010 zendt de voorzitter van de Rekenkamer van de Europese Unie het jaarverslag van de Rekenkamer voor het begrotingsjaar 2009.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

AVIS

ADVIEZEN

Conseil fédéral du Développement durable

Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling

Par lettre du 5 novembre 2010, le président du Conseil fédéral du Développement durable transmet les avis suivants :

- avis sur le projet d'accord sectoriel visant à augmenter l'offre de produits à base de bois provenant de forêts exploitées durablement

http://www.frdofcfd.be/DOC/pub/ad_av/2010/2010a07f.pdf

- avis sur le projet d'accord sectoriel visant à augmenter l'offre de produits détergents plus respectueux de l'environnement

http://www.frdofcfd.be/DOC/pub/ad_av/2010/2010a08f.pdf

- avis sur le projet de plan déchets de l'ONDRAF et sur son rapport stratégique sur les incidences environnementales

http://www.frdofcfd.be/DOC/pub/ad_av/2010/2010a09f.pdf

- avis sur l'utilisation durable des sols – un défi majeur pour la société

http://www.frdofcfd.be/DOC/pub/ad_av/2010/2010a10f.pdf

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

Bij brief van 5 november 2010 zendt de voorzitter van de Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling de volgende adviezen :

- advies over het ontwerp van sectoraal akkoord ter verhoging van het aandeel houtproducten uit duurzaam beheerde bossen

http://www.frdofcfd.be/DOC/pub/ad_av/2010/2010a07n.pdf

- advies over het ontwerp van sectoraal akkoord ter verhoging van het aandeel milieuvriendelijke detergentia

http://www.frdofcfd.be/DOC/pub/ad_av/2010/2010a08n.pdf

- advies over het ontwerp van afvalplan van NIRAS en over haar strategisch milieueffectenrapport

http://www.frdofcfd.be/DOC/pub/ad_av/2010/2010a09n.pdf

- advies over duurzaam landgebruik – een centrale maatschappelijke uitdaging

http://www.frdofcfd.be/DOC/pub/ad_av/2010/2010a10n.pdf

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

MOTIONS

MOTIES

Dépôt

Ingediend

Par lettre du 26 octobre 2010, le président du conseil provincial de Flandre orientale transmet

Bij brief van 26 oktober 2010 zendt de voorzitter van de provincieraad van Oost-Vlaanderen een

une motion sur la réforme de l'Etat.

Renvoi à la commission de Révision de la Constitution et de la Réforme des Institutions

motie over de staatshervorming.

Verzonden naar de commissie voor de Herziening van de Grondwet en de Hervorming van de Instellingen

DIVERS

Institut belge des services postaux et des télécommunications

Par lettre du 25 octobre 2010, le président du Conseil de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications transmet la synthèse de la consultation publique du 9 mars 2010 relative à la proposition de loi de MM. Roel Deseyn et Jef Van den Bergh modifiant la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques en ce qui concerne le tarif téléphonique social (doc. n° 52 2048/1).

<http://www.ibpt.be/ShowDoc.aspx?objectID=3351&lang=FR>

Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

VARIA

Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie

Bij brief van 25 oktober 2010 zendt de voorzitter van de Raad van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie de samenvatting van de openbare raadpleging van 9 maart 2010 betreffende het wetsvoorstel van de heren Roel Deseyn en Jef Van den Bergh tot wijziging van de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie wat betreft het sociaal telefoontarief (stuk nr. 52 2048/1).

<http://www.ibpt.be/ShowDoc.aspx?objectID=3351&lang=nl>

Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven

Province d'Anvers

Par lettre du 26 octobre 2010, le chef du département Finances de la province d'Anvers transmet le plan pluriannuel ajusté 2007-2013 et le budget 2011 de la province d'Anvers.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

Provincie Antwerpen

Bij brief van 26 oktober 2010 zendt de afdelingschef Financiën van de provincie Antwerpen het aangepaste meerjarenplan 2007-2013 en het budget 2011 van de provincie Antwerpen.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt